

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

第一一九五號  
零售每份五分  
本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
廣告部：二二二二  
印刷部：二二二二  
發行部：二二二二  
總編輯：張大七  
經理：張大七  
副經理：張大七  
編輯：張大七  
採訪：張大七  
印刷：張大七  
發行：張大七

## 日據台灣時期警備長官承認釣魚台屬台灣

### 釣魚台屬台灣

#### 美國進一步與中共建立關係 伊頓指出必須改變兩項政策

【本報訊】美國國務院發言人伊頓昨日在華盛頓表示，美國將進一步與中共建立關係，但必須先改變兩項政策。伊頓指出，美國必須先改變其在台灣問題上的政策，以及其在國際法上的立場。伊頓表示，美國將與中共建立關係，但必須先改變兩項政策。伊頓指出，美國必須先改變其在台灣問題上的政策，以及其在國際法上的立場。伊頓表示，美國將與中共建立關係，但必須先改變兩項政策。伊頓指出，美國必須先改變其在台灣問題上的政策，以及其在國際法上的立場。

## 阮文紹隆重閱兵 顯示越軍力強大

### 西貢發生爆炸 越共炮轟大南

【本報訊】西貢昨日舉行隆重閱兵，由阮文紹總統親自主持。閱兵式在雄偉的音樂聲中開始，由西貢軍樂隊演奏。隨後，各軍種代表方隊依次通過主席台。閱兵式在雄偉的音樂聲中結束。西貢昨日發生爆炸，越共炮轟大南。西貢昨日發生爆炸，越共炮轟大南。西貢昨日發生爆炸，越共炮轟大南。

## 告警論社「報時約紐」 力權用濫遜克尼 戰作國察在續繼

### 軍美退撤求要紛紛員議院兩

【本報訊】紐約時報社論警告，尼克遜總統在越南戰爭中的權力濫用，已引起美國國會的嚴重關注。社論指出，尼克遜總統在未經國會授權的情況下，動用軍隊，這是一種嚴重的違憲行為。社論呼籲尼克遜總統立即停止在越南的軍事行動，並撤回美國軍隊。社論指出，尼克遜總統在未經國會授權的情況下，動用軍隊，這是一種嚴重的違憲行為。社論呼籲尼克遜總統立即停止在越南的軍事行動，並撤回美國軍隊。



#### 美民主黨議員要求美軍提前撤出南越

【本報訊】美國民主黨議員昨日在國會提出動議，要求美國政府立即停止在越南的軍事行動，並撤回所有美國軍隊。議員們指出，美國在越南的軍事行動已經失敗，繼續留在越南只會造成更多的人員傷亡和財產損失。議員們呼籲美國政府立即停止在越南的軍事行動，並撤回所有美國軍隊。



## 兩款衫褲套裝

連卡佛女裝部新到多款衫褲套裝，介紹其中兩款如下：  
圖左：深色無袖，衫及褲的側面均綴上花邊，顏色有湖水藍、黃、青及粉紅等，售149.50元  
圖右：針織通花軟質料，通爽涼快，前襟綉帶，有白色、藍色等，售179.50元

連卡佛百貨公司 女裝部

Lane Crawford

香港中區連卡佛大廈二樓  
九龍彌敦道74號文遜大廈二樓  
連卡佛文遜大廈分店逢星期日十時至五時營業

### 伍卓琪 內科 婦科 兒科

診所：灣仔軒尼詩道二六九號  
電話：二六九七  
二六九八  
二六九九  
二七〇〇  
二七〇一  
二七〇二  
二七〇三  
二七〇四  
二七〇五  
二七〇六  
二七〇七  
二七〇八  
二七〇九  
二七一〇  
二七一〇

### 雲漢大樓

九龍彌敦道74號  
電話：二二二二  
二二二三  
二二二四  
二二二五  
二二二六  
二二二七  
二二二八  
二二二九  
二三三〇  
二三三一  
二三三二  
二三三三  
二三三四  
二三三五  
二三三六  
二三三七  
二三三八  
二三三九  
二三四〇

### 山光大廈

兩梯三伙 兩廳三房 交通方便  
打掃完成 趕建上蓋  
110呎  
洽購處：聯盛建築有限公司  
電話：二二二二  
二二二三  
二二二四  
二二二五  
二二二六  
二二二七  
二二二八  
二二二九  
二三三〇  
二三三一  
二三三二  
二三三三  
二三三四  
二三三五  
二三三六  
二三三七  
二三三八  
二三三九  
二三四〇

### 嶺東中學 聯合招生

中文：中學、小學、幼稚園  
英文：中學、小學、幼稚園  
試期：六月廿六日（星期六）下午二時  
地址：九龍彌敦道74號（近彌敦道）  
電話：二二二二  
二二二三  
二二二四  
二二二五  
二二二六  
二二二七  
二二二八  
二二二九  
二三三〇  
二三三一  
二三三二  
二三三三  
二三三四  
二三三五  
二三三六  
二三三七  
二三三八  
二三三九  
二三四〇

### 鍾景山 鍾呂小環 謹啓

次男 耀堂 經於公曆一九七一年  
五月廿九日在美國三藩市舉行  
結婚典禮特此敬告  
各親友

### 偉林工業大廈

九龍彌敦道74號 地段MKIL 4761  
分層廉租  
建至天面  
就快入伙  
電梯兩部  
柱位特少  
每層6050呎-6500呎  
洽購處：九龍花園街88號偉林公司 電話：二二二二  
二二二三  
二二二四  
二二二五  
二二二六  
二二二七  
二二二八  
二二二九  
二三三〇  
二三三一  
二三三二  
二三三三  
二三三四  
二三三五  
二三三六  
二三三七  
二三三八  
二三三九  
二三四〇

### 嶺南中學 (專上學院)

（全日制男寄宿學校）  
招收：初中一年級、初中二年級、初中三年級、高中一年級、高中二年級、高中三年級  
校址：九龍彌敦道74號  
電話：二二二二  
二二二三  
二二二四  
二二二五  
二二二六  
二二二七  
二二二八  
二二二九  
二三三〇  
二三三一  
二三三二  
二三三三  
二三三四  
二三三五  
二三三六  
二三三七  
二三三八  
二三三九  
二三四〇

### 嶺南中學 (專上學院)

（全日制男寄宿學校）  
招收：初中一年級、初中二年級、初中三年級、高中一年級、高中二年級、高中三年級  
校址：九龍彌敦道74號  
電話：二二二二  
二二二三  
二二二四  
二二二五  
二二二六  
二二二七  
二二二八  
二二二九  
二三三〇  
二三三一  
二三三二  
二三三三  
二三三四  
二三三五  
二三三六  
二三三七  
二三三八  
二三三九  
二三四〇

### 香港三育中學

校址：九龍彌敦道74號  
電話：二二二二  
二二二三  
二二二四  
二二二五  
二二二六  
二二二七  
二二二八  
二二二九  
二三三〇  
二三三一  
二三三二  
二三三三  
二三三四  
二三三五  
二三三六  
二三三七  
二三三八  
二三三九  
二三四〇

### 請後生

某大文化機構後生堂如身體強健能克  
苦耐勞者請函華僑日報信箱三二九號洽  
聘請十四座位司機  
某大文化機構後生堂如身體強健能克  
苦耐勞者請函華僑日報信箱三二九號洽  
聘請十四座位司機



# 美參議員施明頓提議 外交委會調查 為何參加越戰

## 尼克遜會主張對越使用核武器

【華盛頓二十日電】參議員施明頓提議，外交委員會應調查美國為何參加越南戰爭。施明頓在參議院外交委員會聽證會上，對尼克遜總統在越南戰爭中使用核武器的提議，表示強烈反對。他認為，美國在越南戰爭中，不應使用核武器，而應尋求和平解決辦法。施明頓並提議，外交委員會應對美國為何參加越南戰爭進行全面調查，以確保美國在未來戰爭中，能做出正確的決策。

## 尼克遜認為中國 到本世紀之末 人口增至十億

【華盛頓二十日電】尼克遜總統在訪問中國期間，曾對中國的人口問題表示關注。他認為，中國的人口在未來幾十年內，將迅速增長，到本世紀之末，人口將達到十億。尼克遜並表示，美國應密切關注中國的人口問題，以確保美國在未來國際事務中，能做出正確的決策。

## 加強情報組工作 防機密文件外洩

【華盛頓二十日電】美國情報部門已加強其情報組的工作，以防止機密文件外洩。情報部門表示，他們將採取一系列措施，包括加強對情報組成員的培訓，以及加強對機密文件的保護。此外，情報部門還將加強與其他國家情報部門的合作，以確保美國在未來國際事務中，能做出正確的決策。

## 戴高樂兒子憶述父親 對人對事都要求甚高

【巴黎二十日電】戴高樂總統的兒子，在回憶錄中憶述了父親對人對事都要求甚高。他認為，父親是一個非常嚴厲的人，但他也是一個非常有責任感的人。他並表示，父親的嚴厲，是為了確保法國在未來國際事務中，能做出正確的決策。

## 越戰密件與美國政策 從「紐約時報」洩漏秘密說起

【紐約二十日電】「紐約時報」最近洩漏了關於越戰密件與美國政策的秘密，引發了廣泛的爭議。一些批評者認為，「紐約時報」的洩漏行為，嚴重損害了美國政府的聲譽，並對美國在越南的軍事行動造成了不利影響。然而，也有一些人認為，「紐約時報」的洩漏行為，是為了揭露美國政府在越戰中的陰謀，並為公眾提供有關越戰的真實信息。



南越正副總統與兵

## 美國打越戰密件 華府要求聯邦法官下令 禁止華盛頓郵報刊登

【華盛頓二十日電】美國政府已要求聯邦法官下令，禁止華盛頓郵報刊登有關越戰密件。政府表示，這些密件是機密的，其公開將對國家安全造成嚴重威脅。然而，華盛頓郵報則表示，他們有責任向公眾提供有關越戰的真實信息，並認為政府的這一要求是違法的。

## 華盛頓郵報又刊登 美國打越戰密件

【華盛頓二十日電】華盛頓郵報最近又刊登了有關越戰密件，引發了政府的強烈不滿。政府表示，他們將採取法律行動，追究郵報的責任。然而，郵報則表示，他們將繼續刊登有關越戰的真實信息，並認為政府的這一要求是違法的。

## 禁止華盛頓郵報 刊登越戰密件

【華盛頓二十日電】聯邦法官已下令，禁止華盛頓郵報刊登有關越戰密件。法官認為，這些密件是機密的，其公開將對國家安全造成嚴重威脅。然而，郵報則表示，他們將繼續刊登有關越戰的真實信息，並認為法官的這一命令是違法的。

## 美國政府 決定撲滅 火車火警

【華盛頓二十日電】美國政府已決定撲滅火車火警，以確保火車的安全運行。政府表示，他們將採取一系列措施，包括加強對火車火警的預防工作，以及加強對火車火警的撲滅工作。此外，政府還將加強對火車火警的調查工作，以確定火警的原因，並防止類似事件再次發生。

## 中國兩位航業金融鉅子 董浩雲與卓卓來

【華盛頓二十日電】中國兩位航業金融鉅子，董浩雲與卓卓，最近來到美國。他們將與美國政府官員進行會談，討論有關中國航業金融的發展問題。董浩雲是中國著名的航業金融家，而卓卓則是中國著名的金融家。他們的來訪，被視為是中國航業金融發展的一個重要契機。

## 停止炸北越有助 安撫國內外輿論

【華盛頓二十日電】美國政府已決定停止炸北越，以安撫國內外輿論。政府表示，他們將採取一系列措施，包括停止對北越的軍事行動，以及加強對北越的經濟援助。此外，政府還將加強對北越的宣傳工作，以爭取北越人民的支持。

## 美前國家安全官員供給 紐約時報越戰秘密文件

【紐約二十日電】一名前美國國家安全官員，最近向紐約時報提供了有關越戰秘密文件。這些文件包括有關美國政府在越戰中的軍事行動，以及有關美國政府對越戰的決策過程。紐約時報表示，他們將對這些文件進行調查，並向公眾提供有關越戰的真實信息。

## 蘇聯建議裁軍 聲中看美蘇海軍

【莫斯科二十日電】蘇聯政府最近建議裁軍，並聲稱將減少其海軍力量。蘇聯表示，他們將採取一系列措施，包括減少其海軍的規模，以及加強與其他國家的合作。然而，美國政府則表示，他們將保持其海軍力量，以確保美國在未來國際事務中，能做出正確的決策。

## 英首相希斯指出 加入共同市場 物價難免上漲

【倫敦二十日電】英國首相希斯最近指出，英國加入共同市場後，物價難免上漲。希斯表示，英國政府將採取一系列措施，以減輕物價上漲對英國人民的不利影響。此外，希斯還表示，英國政府將加強與其他國家的合作，以確保英國在未來國際事務中，能做出正確的決策。

## 今日本報新聞精華

【本報二十日電】今日本報新聞精華如下：美國政府已決定停止炸北越，以安撫國內外輿論。蘇聯政府最近建議裁軍，並聲稱將減少其海軍力量。英國首相希斯最近指出，英國加入共同市場後，物價難免上漲。此外，本報還報導了有關越戰密件、戴高樂兒子憶述父親、以及華盛頓郵報又刊登越戰密件等新聞。

## 法總統說 繼續增強 軍事力量

【巴黎二十日電】法國總統最近表示，法國將繼續增強其軍事力量，以確保法國在未來國際事務中，能做出正確的決策。總統表示，法國將採取一系列措施，包括增加其軍事預算，以及加強與其他國家的合作。此外，總統還表示，法國政府將加強對法國人民的宣傳工作，以爭取法國人民的支持。

## 設國際水道局 解決中東危機

【華盛頓二十日電】美國政府已決定設立國際水道局，以解決中東危機。政府表示，該局將負責管理中東的水道，並確保中東地區的和平與穩定。此外，政府還將加強對中東地區的宣傳工作，以爭取中東人民的支持。

## 蘇聯海軍幾項特點

【莫斯科二十日電】蘇聯海軍具有幾項特點，包括強大的戰鬥力、先進的技術水平，以及優秀的指揮官。蘇聯海軍表示，他們將繼續加強其海軍力量，以確保蘇聯在未來國際事務中，能做出正確的決策。

## 大水面戰艦比較

【華盛頓二十日電】本報對大水面戰艦進行了比較，發現蘇聯海軍的大水面戰艦具有較強的戰鬥力，而美國海軍的大水面戰艦則具有較先進的技術水平。本報認為，大水面戰艦的比較，對於了解世界海軍的發展趨勢具有重要意義。



# 亞非兩洲廿餘國 發生嚴重騷亂

## 菲律賓南部有數百人死亡 印巴印尼加納霍亂甚猖獗

【路透社倫敦二十日電】據世界衛生組織報告，亞非兩洲最近發生嚴重騷亂，死亡人數已達數百人。在菲律賓南部，霍亂和痢疾甚為猖獗，已造成數百人死亡。在印度、巴拿馬、印尼、加納等地，亦發生嚴重騷亂，死亡人數亦不少。世界衛生組織呼籲各國政府，應採取緊急措施，以控制霍亂和痢疾之蔓延。

# 日將採取措施 避免日圓升值

【路透社東京二十日電】日本政府已決定採取措施，以避免日圓升值。據悉，日本政府將採取一系列措施，包括增加出口、減少進口等，以維持日圓之穩定。日本政府表示，日圓升值將對日本經濟產生不利影響，因此必須採取措施加以避免。

# 我國友好艦隊 下周訪問韓國

【中央社東京二十日電】我國友好艦隊將於下周訪問韓國。據悉，我國友好艦隊將由海軍部派出一艘驅逐艦，前往韓國訪問。此次訪問旨在加強我國與韓國之友好關係，並向韓國人民展示我國海軍之實力。

# 日第一位女少校 年華四九仍未婚

【路透社東京二十日電】日本第一位女少校，年華四九，仍未結婚。據悉，這位女少校名為山本百合子，現年四十九歲，仍保持處女之身。山本百合子是日本第一位女少校，曾參與多場戰爭，並因其英勇表現而受到表彰。

紐約時報副總裁律師出庭辯護，登載戰時案件。據悉，該律師名為詹姆斯·麥卡錫，現正為其客戶辯護。該客戶被指控在戰時期間從事非法活動，並被政府逮捕。麥卡錫律師表示，其客戶之行為完全符合法律規定，並要求政府釋放其客戶。

### 映聯大期下百金文皇后

成排事真聞聽人駭最 案奇殺兇手執來以史有探偵大場蘭格蘇

## 血案重重

疑懸怖恐殺謀 巨打偵察空一機 片門探偵前部成

THE BLUE HAND

### 美天文學家發現 太陽系新行星

【路透社華盛頓二十日電】美國天文學家已發現太陽系之新行星。據悉，這顆新行星位於海王星之外，距離太陽約三十億英里。這顆新行星的發現，將對人類對太陽系之認識產生重大影響。

### 蘇聯要求 歸還島嶼

【路透社莫斯科二十日電】蘇聯政府已要求日本歸還其在遠東地區之島嶼。據悉，蘇聯政府表示，這些島嶼在戰前屬於蘇聯，因此應歸還蘇聯。蘇聯政府要求日本在短期內作出回應，否則將採取進一步行動。

### 將非武裝區改禾田 美建議遭北韓拒絕

【路透社平壤二十日電】美國建議將北韓之非武裝區改為禾田，遭北韓政府拒絕。據悉，北韓政府表示，該地區為北韓之重要糧食產區，不應改為禾田。北韓政府要求美國撤回該建議，並表示將採取進一步行動。

## 中華歌舞劇團

合滙大·劇·舞·歌彩精最

廿六元票 廿五元至

洪貝黃青包 瑞桂娜 蘭蒂芬 青娜 星舞星歌紅各全聯 演合

助贊

## 藍衣戰士

香港 今天 五場

藍衣戰士 藍衣戰士 藍衣戰士

## 都麗華

九時十五分 晚場

九時十五分 晚場

## 皇后真正武俠片

文華 唔同武俠騙

百樂 盲俠新招盡出

今天五場

## 譚奇婚結界世

見一得難·歲百生人

了福眼有衆觀位各喜恭

！刺面個實都鏡每 萬達入動有三費攝 激都場每真頭價 人二數員餘年時製

勝行萬里

THE MATING URGE

## 騙術奇譚

李翰祥威水傑作

楊羣 甄珍 胡蝶 岳陽 白鳳 主演

## 鐵金剛

今天 五場

鐵金剛 鐵金剛 鐵金剛

## 宮皇華京聲麗

下期 獻映

羅拔 羅拔 羅拔

## 盲俠新七盜

百樂 盲俠新招盡出

今天五場



# 本港新聞

## 臺灣太平毛織廠劫案

### 二匪掠七萬

#### 兩職員解款返廠被匪持刀威脅 在廠前掠劫後乘配備汽車遁走

【本報訊】臺灣太平毛織廠劫案，昨（廿）日獲悉。該廠位於基隆市，於昨（廿）日午時許，發生一起重大劫案。兩名職員在廠前解款時，被兩名匪徒持刀威脅，搶去現金七萬餘元。匪徒得手後，乘配備汽車遁走。警方接報後，立即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。

## 景福珠寶行失竊案

### 妙齡女郎被控偷竊罪名 交警看管四天等候調查

【本報訊】上月間，在景福珠寶行發生的一宗失竊案，昨（廿）日獲悉。一名妙齡女郎被控偷竊罪名，目前正由警方看管四天，等候進一步調查。警方表示，該名女郎在案發時，正巧在珠寶行內，並被發現藏有失竊珠寶。目前，警方正全力追緝中。

## 一男三女失蹤

【本報訊】一名男子及三名女子，於昨（廿）日失蹤。據悉，他們是在前往某處途中失蹤的。警方接報後，立即展開搜索，但至今尚未發現他們的蹤跡。警方呼籲，如有任何線索，請與警方聯繫。

## 與女童做愛

【本報訊】一名男子被控與女童發生性行為。警方表示，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 大潭水塘屍案

【本報訊】大潭水塘屍案，警方正全力追緝。據悉，該名死者是在水塘中發現的。警方表示，他們正在全力追緝兇手，並呼籲目擊者提供線索。

## 持利剪力擄傷親兒

【本報訊】一名男子因持利剪力擄傷其親生兒子，目前正接受法律制裁。警方表示，該名男子在案發時，正與其兒子在室內，並持利剪對其兒子進行暴力行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 大專學生貸款申請

### 華僑日報開始受理

#### 至本月三十日截止

【本報訊】華僑日報大專學生貸款申請，現正接受申請。申請截止日期為本月三十日。有意申請者，請儘快前往華僑日報辦理。

## 澳警來港

【本報訊】澳門警方人員來港調查。據悉，該名警官在案發時，正與一名男子在室內，並持利剪對其兒子進行暴力行為。目前，該名警官已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 搜出四萬餘元衣物

【本報訊】警方在案發地點搜出四萬餘元衣物。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 妻被神經丈夫毆打離家

【本報訊】一名女子因被其丈夫毆打，目前正接受法律制裁。警方表示，該名男子在案發時，正與其妻子在室內，並持利剪對其妻子進行暴力行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 風雨聚賭起風雲

【本報訊】風雨聚賭起風雲，警方正全力追緝。據悉，該名死者是在水塘中發現的。警方表示，他們正在全力追緝兇手，並呼籲目擊者提供線索。

## 三被告定期偵訊

【本報訊】三被告定期偵訊。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 案頭顧問

【本報訊】案頭顧問。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 畢生難忘的旅程

### 美加旅行團第四團

#### 行程廿六天由八月五日至八月卅日

【本報訊】美加旅行團第四團，行程廿六天，由八月五日至八月卅日。該團將前往美國、加拿大等地旅遊。有意參加者，請儘快報名。

## 復禮與仁學會電

【本報訊】復禮與仁學會電。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 因奕棋鬧出命案

【本報訊】因奕棋鬧出命案。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 青年提堂控謀殺

【本報訊】青年提堂控謀殺。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 革命元老千歲壽辰

【本報訊】革命元老千歲壽辰。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 今日舉行安樂禮拜

【本報訊】今日舉行安樂禮拜。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 案頭顧問

【本報訊】案頭顧問。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 加拿大名校校長衛爾斯博士抵港

### 衛爾斯博士抵港

#### 衛爾斯博士抵港

【本報訊】加拿大名校校長衛爾斯博士，於昨（廿）日抵達香港。衛爾斯博士將在香港停留數日，並與當地教育界人士交流。衛爾斯博士表示，他對此次訪問感到非常高興，並希望通過此次訪問，加強加拿大與香港在教育領域的合作。

## 案頭顧問

【本報訊】案頭顧問。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 案頭顧問

【本報訊】案頭顧問。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 案頭顧問

【本報訊】案頭顧問。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 案頭顧問

【本報訊】案頭顧問。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 案頭顧問

【本報訊】案頭顧問。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。

## 案頭顧問

【本報訊】案頭顧問。據悉，該名男子在案發時，正與一名女童在室內發生性行為。目前，該名男子已被警方逮捕，並正接受進一步調查。



大東電報局資方發表勞資談判經過  
員工有罷工意向

# 由明日 起先採按章工作行動一星期

[illegible]

# 兒童健康比賽

今舉行總決賽

五位名流太太擔任評判

畢業禮陳卓平主持

勉各警爲市民貢獻更優良服務

陳卓平致詞時稱：「今天各位制服整齊，精神奕奕，紀律嚴明，充份表現良好警務之服務精神，同時更有雄壯之樂隊演奏，尤使氣氛倍增。」

發展後可住廿萬人

發展大綱劃出兩個主要活動地  
有數間。

區一七五點六英畝土  
宅用途之土地合共五  
十二英畝，目前油蔴地  
內興建可作多種用



辟

# 暑天

良是

幾

本

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

**黃宜洲**  
**青年營**  
**風景佳**  
**好活動**

[illegible][illegible][illegible][illegible]

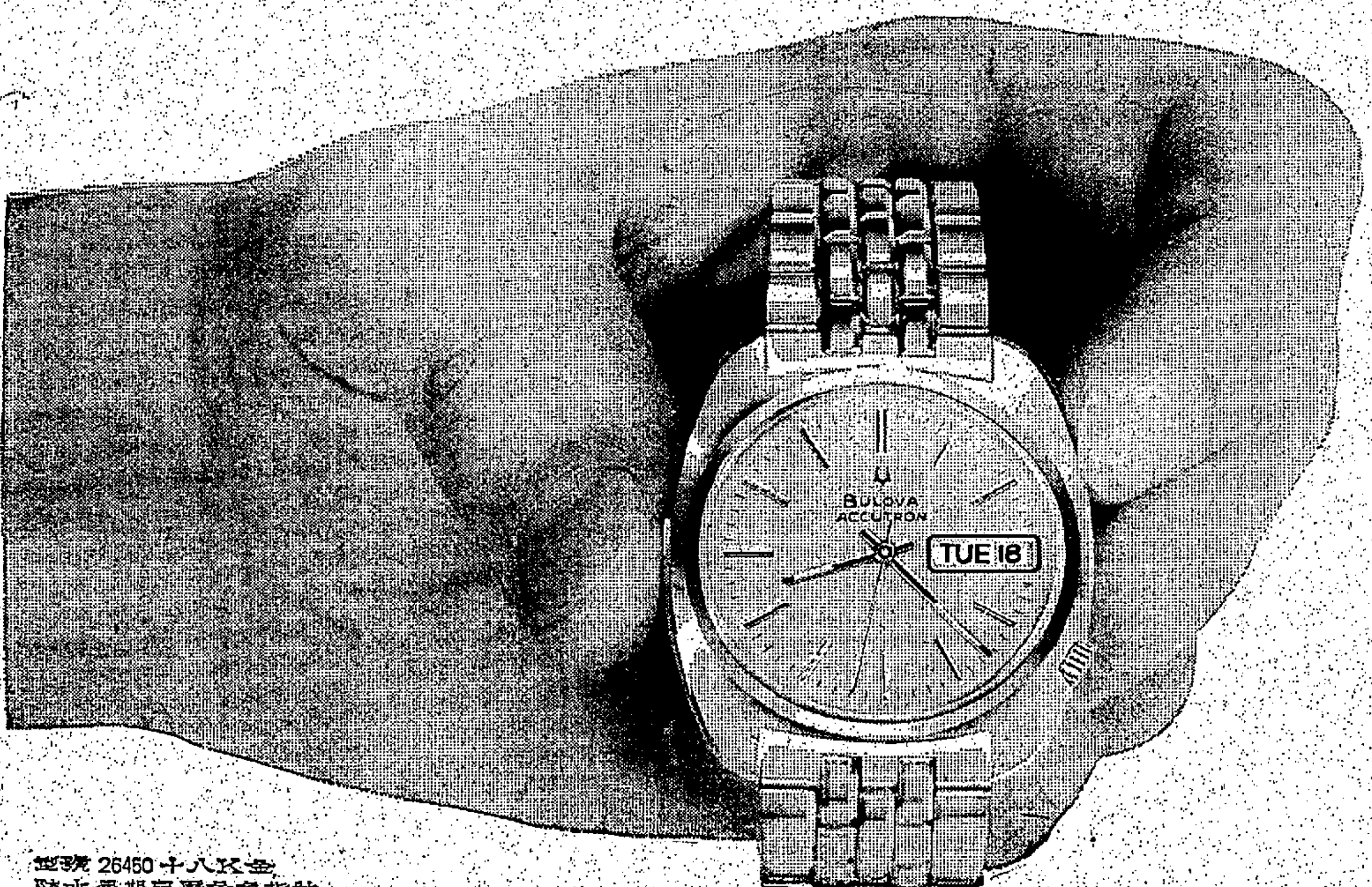
間公司所組成的威爾斯船塢主事，由威爾斯著名建築師拉拔士昨日在英京一次記者招待會上透露，計劃到港進行貿易。

威爾斯的二商原來知香港是「我們很希望能與港人進工商合作」，發展貿易的步少已有。聞威爾斯的公司一經知香港是一個工商業務繁榮，因此感到焦慮，我們不因此而感到焦慮，我們仍保持。

威爾斯船塢集團是次預備兩、三個月時間留在港內，時間實在短促，故我們的瞭解，將大量的工人及良好的技術，並協助。香港缺乏之威爾斯船塢設備，農藥化威爾斯的船塢設備，其中有一噸重的吊機，其重於其他金屬可以運到港。

威爾斯船塢事務處

# 宇宙間 最準確的手表



**寶路華**  
**BULOVA**  
總代理：怡和有限公司

[illegible]

型號 26450 十八區金  
防水星期白曆金色指針

1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26

# 常照日今

[illegible][illegible]

恒勢 26450 十八代金  
防水電着白濁金色指針



本港新聞

美國經濟不景原因

【本報訊】美國經濟不景原因，據專家分析，不外乎以下數端：一、工資過高，二、稅收過重，三、政府開支龐大，四、通貨膨脹，五、利率過高，六、消費者信心低落，七、企業投資減少，八、出口受阻，九、進口增加，十、技術革新緩慢，十一、勞資關係緊張，十二、財政赤字龐大，十三、貨幣政策失當，十四、國際貿易保護主義盛行，十五、全球經濟不景影響。

藍田新區第十一座 昨晨恢復正常供水

【本報訊】藍田新區第十一座，因水管爆裂，昨晨恢復正常供水。據悉，該區水管爆裂，導致多戶人家停水，居民生活大受影響。經有關部門及時趕到現場搶修，終於在昨晨修復完畢，恢復正常供水。居民對此表示感謝。

賽比影攝影獵遊郊 名報受接始開已現

【本報訊】賽比影攝影獵遊郊，名報受接始開已現。該項活動旨在推廣攝影藝術，促進攝影愛好者之間的交流。活動內容豐富，包括郊遊攝影、專題講座、攝影比賽等。目前，活動已圓滿結束，各界人士對活動表示讚賞。

申請汽車駕駛牌照 兩次考試均不合格

【本報訊】申請汽車駕駛牌照，兩次考試均不合格。根據有關規定，申請人若兩次考試均不合格，則需等待一段時間後方可再次申請。此舉旨在確保駕駛人員具備必要的駕駛技能，保障道路安全。

東道及廣 臨時措施

【本報訊】東道及廣，臨時措施。為應對近期發生的緊急情況，有關部門已採取一系列臨時措施，以確保社會秩序和居民安全。這些措施包括加強巡邏、封鎖部分路段等。

謝 未亡人周 張少華

謝 未亡人周 張少華。此處為一則私人啟事，內容涉及家庭事務。啟事人表示，其家人目前正處理相關事宜，並感謝社會各界的關心與支持。

林繼興飛檀島 視察當地業務

【本報訊】林繼興飛檀島，視察當地業務。林氏此行旨在了解當地業務發展情況，並與當地官員進行交流。視察期間，林氏將深入基層，實地考察業務運作。

先夫黎公澤均 (ROBERT LAI) 府君之喪

先夫黎公澤均 (ROBERT LAI) 府君之喪。黎公於六月廿一日（星期一）下午六時在香港安樂醫院逝世。喪事已畢，特此公告。

先夫周公錢邦府君之喪

先夫周公錢邦府君之喪。周公於六月十九日（星期日）下午五時在香港安樂醫院逝世。喪事已畢，特此公告。

先夫李公自重府君之喪

先夫李公自重府君之喪。李公於六月十七日下午十時在香港安樂醫院逝世。喪事已畢，特此公告。

如蒙賜顧 請折現金 撥充善舉

如蒙賜顧 請折現金 撥充善舉。此處為一則公益廣告，呼籲社會各界人士慷慨解囊，支持慈善事業。所得款項將全部撥充善舉，為社會福利事業作出貢獻。

泣告

泣告。此處為一則私人啟事，內容涉及家庭成員的訃告。啟事人表示，其家人已於近日內辭世，特此告知親友。

先夫唐炳源 號 星海先生

先夫唐炳源 號 星海先生。唐先生於六月十七日上午十一時廿分在養和醫院安樂逝世。主龍召息勞享壽七十四歲。奉移香港殯儀館治喪。謹定六月廿一日（星期一）下午一時在香港殯儀館大殮。同日下午二時在花園道聖約翰禮拜堂舉行安息禮拜。隨即出殯移柩往哥連臣角火葬場舉行火化禮。謹此報。

如蒙惠顧 折現金運送 公益金

如蒙惠顧 折現金運送 公益金。此處為一則公益廣告，呼籲社會各界人士支持公益金事業。所得款項將全部撥充公益金，用於各項社會公益事業。

泣告

泣告。此處為一則私人啟事，內容涉及家庭成員的訃告。啟事人表示，其家人已於近日內辭世，特此告知親友。







### 九龍小販互助社 第三屆就職盛況

（本報訊）九龍小販互助社，自成立以來，對於改善小販生活，及維護小販利益，頗著勞績。茲值第三屆就職，特於昨日（廿六日）下午二時，在該社舉行就職典禮，由主席主持，到者有：主席、副主席、秘書、司庫、各組組長、及各組職員、及各界代表等。典禮中，主席致詞，勉勵各職員，繼續努力，為小販服務。隨後，各職員分別宣誓就職。典禮在熱烈氣氛中圓滿結束。

### 宗親聯誼總會 為黎嘉湖孔憲樑洗塵

（本報訊）宗親聯誼總會，為慶祝黎嘉湖孔憲樑洗塵，特於昨日（廿六日）下午二時，在該會舉行洗塵宴會。到者有：主席、副主席、秘書、司庫、及各組職員、及各界代表等。席間，主席致詞，勉勵各職員，繼續努力，為會員服務。隨後，各職員分別宣誓就職。宴會在熱烈氣氛中圓滿結束。

### 美孚 專題作品 評選揭曉

（本報訊）美孚專題作品評選，業已揭曉。得獎名單如下：第一名：（姓名），第二名：（姓名），第三名：（姓名）。其餘得獎名單，將於近日內公佈。

### 廣善會辦訓練班 開始報名下月上課

（本報訊）廣善會為提高社會福利工作員之專業知識及技能，特舉辦社會福利訓練班。該班將於下月開始上課，現已開始報名。報名地點：廣善會辦事處。

### 社會福利署長夫人 明訪聖道明愛大廈

（本報訊）社會福利署長夫人，將於明日（廿七日）上午十時，訪問聖道明愛大廈。屆時，將與該處職員及義工見面，並聽取有關社會福利工作之報告。

### 連卡佛李絲梨女士 為培立學校演時裝

（本報訊）連卡佛李絲梨女士，將於明日（廿七日）下午二時，在培立學校舉行時裝表演。屆時，將有數套最新時裝展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 淘化大同天恩樓 預備條件成捷手樓宇

（本報訊）淘化大同天恩樓，現已預備就緒，將於近日內正式開放。該樓為一幢現代化之商業大廈，設施齊全，環境優雅，為商界人士之理想辦公場所。

### 職業足球決賽第二仗 東方決鬥流浪

（本報訊）職業足球決賽第二仗，將於今日（廿七日）下午五時，在政府大球場舉行。對陣雙方為東方隊及流浪隊。此役關係重大，雙方均將全力以赴，爭取勝利。

### 會員應重新登記 執委會週三召開

（本報訊）執委會將於週三（廿九日）下午二時，在該會舉行會議。屆時，將討論會員重新登記事宜，並通過有關決議。

### 美大使監隊一球險勝 港聯應勝反敗頗不值

（本報訊）美國大使監隊，昨日（廿六日）在港舉行籃球賽。美隊以一球險勝港聯。港聯隊員對此結果表示不滿，認為比賽過程不公平。

### 東區暑期青少年活動 今在維多利亞大揭幕

（本報訊）東區暑期青少年活動，將於今日（廿七日）上午十時，在維多利亞大揭幕。屆時，將有數項精彩活動展出，歡迎青少年參加。

### 元朗對香港會 昨積水再改期

（本報訊）元朗對香港會之比賽，原定於昨日（廿六日）舉行，但因積水關係，已決定改期。具體比賽日期，將於近日內公佈。

### 十種最佳運動員 明日頒獎禮

（本報訊）十種最佳運動員頒獎禮，將於明日（廿七日）下午二時，在該會舉行。屆時，將頒發獎狀及獎金給獲獎運動員。

### 道派拳師 蘇源主理開幕

（本報訊）道派拳師蘇源，將於近日內，在該處舉行拳術表演。屆時，將有數項精彩拳術展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 香港中國藝術總會 宴賀湛雷張劉 名譽會長榮任

（本報訊）香港中國藝術總會，為宴賀湛雷張劉名譽會長榮任，特於昨日（廿六日）下午二時，在該會舉行宴會。到者有：主席、副主席、秘書、司庫、及各組職員、及各界代表等。席間，主席致詞，勉勵各職員，繼續努力，為會員服務。隨後，各職員分別宣誓就職。宴會在熱烈氣氛中圓滿結束。

### 星島遠征行程已定 兩場聯賽擇日困難

（本報訊）星島遠征行程，業已定妥。兩場聯賽，將於近日內舉行。具體比賽日期，將於近日內公佈。

### 今起揭開戰幕 攝影盃足球

（本報訊）攝影盃足球賽，將於今日（廿七日）上午十時，在該處舉行。屆時，將有數項精彩足球賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 華足聯會副會長職位空懸 謀士龐集大陸商邀熱心人

（本報訊）華足聯會副會長職位，目前尚有空懸。該會現正積極尋求熱心人士，擔任此職位。有意者，請與該會秘書處聯繫。

### 女子今赴元朗表演 排聯推動排球

（本報訊）女子排球隊，將於今日（廿七日）下午二時，在元朗舉行表演賽。屆時，將有數項精彩排球賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 青旅今因雨改期 會學同夫智陸

（本報訊）青旅今日（廿七日）因雨，已決定改期。具體活動日期，將於近日內公佈。

### 華足聯會副會長職位空懸 謀士龐集大陸商邀熱心人

（本報訊）華足聯會副會長職位，目前尚有空懸。該會現正積極尋求熱心人士，擔任此職位。有意者，請與該會秘書處聯繫。

### 女子今赴元朗表演 排聯推動排球

（本報訊）女子排球隊，將於今日（廿七日）下午二時，在元朗舉行表演賽。屆時，將有數項精彩排球賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 青旅今因雨改期 會學同夫智陸

（本報訊）青旅今日（廿七日）因雨，已決定改期。具體活動日期，將於近日內公佈。

### 道派拳師 蘇源主理開幕

（本報訊）道派拳師蘇源，將於近日內，在該處舉行拳術表演。屆時，將有數項精彩拳術展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 十種最佳運動員 明日頒獎禮

（本報訊）十種最佳運動員頒獎禮，將於明日（廿七日）下午二時，在該會舉行。屆時，將頒發獎狀及獎金給獲獎運動員。

### 元朗對香港會 昨積水再改期

（本報訊）元朗對香港會之比賽，原定於昨日（廿六日）舉行，但因積水關係，已決定改期。具體比賽日期，將於近日內公佈。

### 下週四談組軍 乙組亞軍加山

（本報訊）乙組亞軍加山，將於下週四（三十日）下午二時，在該處舉行比賽。屆時，將有數項精彩比賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 華足聯會副會長職位空懸 謀士龐集大陸商邀熱心人

（本報訊）華足聯會副會長職位，目前尚有空懸。該會現正積極尋求熱心人士，擔任此職位。有意者，請與該會秘書處聯繫。

### 女子今赴元朗表演 排聯推動排球

（本報訊）女子排球隊，將於今日（廿七日）下午二時，在元朗舉行表演賽。屆時，將有數項精彩排球賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 青旅今因雨改期 會學同夫智陸

（本報訊）青旅今日（廿七日）因雨，已決定改期。具體活動日期，將於近日內公佈。

### 道派拳師 蘇源主理開幕

（本報訊）道派拳師蘇源，將於近日內，在該處舉行拳術表演。屆時，將有數項精彩拳術展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 十種最佳運動員 明日頒獎禮

（本報訊）十種最佳運動員頒獎禮，將於明日（廿七日）下午二時，在該會舉行。屆時，將頒發獎狀及獎金給獲獎運動員。

### 元朗對香港會 昨積水再改期

（本報訊）元朗對香港會之比賽，原定於昨日（廿六日）舉行，但因積水關係，已決定改期。具體比賽日期，將於近日內公佈。

### 下週四談組軍 乙組亞軍加山

（本報訊）乙組亞軍加山，將於下週四（三十日）下午二時，在該處舉行比賽。屆時，將有數項精彩比賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 華足聯會副會長職位空懸 謀士龐集大陸商邀熱心人

（本報訊）華足聯會副會長職位，目前尚有空懸。該會現正積極尋求熱心人士，擔任此職位。有意者，請與該會秘書處聯繫。

### 女子今赴元朗表演 排聯推動排球

（本報訊）女子排球隊，將於今日（廿七日）下午二時，在元朗舉行表演賽。屆時，將有數項精彩排球賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 青旅今因雨改期 會學同夫智陸

（本報訊）青旅今日（廿七日）因雨，已決定改期。具體活動日期，將於近日內公佈。

### 道派拳師 蘇源主理開幕

（本報訊）道派拳師蘇源，將於近日內，在該處舉行拳術表演。屆時，將有數項精彩拳術展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 十種最佳運動員 明日頒獎禮

（本報訊）十種最佳運動員頒獎禮，將於明日（廿七日）下午二時，在該會舉行。屆時，將頒發獎狀及獎金給獲獎運動員。

### 元朗對香港會 昨積水再改期

（本報訊）元朗對香港會之比賽，原定於昨日（廿六日）舉行，但因積水關係，已決定改期。具體比賽日期，將於近日內公佈。

### 下週四談組軍 乙組亞軍加山

（本報訊）乙組亞軍加山，將於下週四（三十日）下午二時，在該處舉行比賽。屆時，將有數項精彩比賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 華足聯會副會長職位空懸 謀士龐集大陸商邀熱心人

（本報訊）華足聯會副會長職位，目前尚有空懸。該會現正積極尋求熱心人士，擔任此職位。有意者，請與該會秘書處聯繫。

### 女子今赴元朗表演 排聯推動排球

（本報訊）女子排球隊，將於今日（廿七日）下午二時，在元朗舉行表演賽。屆時，將有數項精彩排球賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 青旅今因雨改期 會學同夫智陸

（本報訊）青旅今日（廿七日）因雨，已決定改期。具體活動日期，將於近日內公佈。

### 道派拳師 蘇源主理開幕

（本報訊）道派拳師蘇源，將於近日內，在該處舉行拳術表演。屆時，將有數項精彩拳術展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 十種最佳運動員 明日頒獎禮

（本報訊）十種最佳運動員頒獎禮，將於明日（廿七日）下午二時，在該會舉行。屆時，將頒發獎狀及獎金給獲獎運動員。

### 元朗對香港會 昨積水再改期

（本報訊）元朗對香港會之比賽，原定於昨日（廿六日）舉行，但因積水關係，已決定改期。具體比賽日期，將於近日內公佈。

### 下週四談組軍 乙組亞軍加山

（本報訊）乙組亞軍加山，將於下週四（三十日）下午二時，在該處舉行比賽。屆時，將有數項精彩比賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 華足聯會副會長職位空懸 謀士龐集大陸商邀熱心人

（本報訊）華足聯會副會長職位，目前尚有空懸。該會現正積極尋求熱心人士，擔任此職位。有意者，請與該會秘書處聯繫。

### 女子今赴元朗表演 排聯推動排球

（本報訊）女子排球隊，將於今日（廿七日）下午二時，在元朗舉行表演賽。屆時，將有數項精彩排球賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 青旅今因雨改期 會學同夫智陸

（本報訊）青旅今日（廿七日）因雨，已決定改期。具體活動日期，將於近日內公佈。

### 道派拳師 蘇源主理開幕

（本報訊）道派拳師蘇源，將於近日內，在該處舉行拳術表演。屆時，將有數項精彩拳術展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 十種最佳運動員 明日頒獎禮

（本報訊）十種最佳運動員頒獎禮，將於明日（廿七日）下午二時，在該會舉行。屆時，將頒發獎狀及獎金給獲獎運動員。

### 元朗對香港會 昨積水再改期

（本報訊）元朗對香港會之比賽，原定於昨日（廿六日）舉行，但因積水關係，已決定改期。具體比賽日期，將於近日內公佈。

### 下週四談組軍 乙組亞軍加山

（本報訊）乙組亞軍加山，將於下週四（三十日）下午二時，在該處舉行比賽。屆時，將有數項精彩比賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 華足聯會副會長職位空懸 謀士龐集大陸商邀熱心人

（本報訊）華足聯會副會長職位，目前尚有空懸。該會現正積極尋求熱心人士，擔任此職位。有意者，請與該會秘書處聯繫。

### 女子今赴元朗表演 排聯推動排球

（本報訊）女子排球隊，將於今日（廿七日）下午二時，在元朗舉行表演賽。屆時，將有數項精彩排球賽展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 青旅今因雨改期 會學同夫智陸

（本報訊）青旅今日（廿七日）因雨，已決定改期。具體活動日期，將於近日內公佈。

### 道派拳師 蘇源主理開幕

（本報訊）道派拳師蘇源，將於近日內，在該處舉行拳術表演。屆時，將有數項精彩拳術展出，歡迎各界人士前往參觀。

### 十種最佳運動員 明日頒獎禮

（本報訊）十種最佳運動員頒獎禮，將於明日（廿七日）下午二時，在該會舉行。屆時，將頒發獎狀及獎金給獲獎運動員。

### 元朗對香港會 昨積水再改期

（本報訊）元朗對香港會之比賽，原定於昨日（廿六日）舉行，但因積水關係，已決定改期。具體比賽日期，將於近日內公佈。

### 下週四談組軍 乙組亞軍加山

（本報訊）乙組亞軍加山，將於下週四（三十日）下午二時，在該處舉行比賽。屆時，將有數項精彩比賽展出，歡迎各界人士前往參觀。







# 新界版

## 加增益日口人展發激急界新

### 境環應適需

幕開學小秀陶區新維石持主長署政民

步進發激務任巨銀會體袖領方地望期

（特訊）新界民政司署長石維新，於昨（十九）日下午，在沙頭角新維陶器小學開幕，並親臨該校參觀。石署長在開幕詞中，對該校之成立，表示極大之鼓勵，並謂：該校之成立，不僅為沙頭角地區之教育事業，增加一重要之環節，且可為該區之居民，提供一良好之教育機會。石署長並謂：該校之成立，亦顯示該區之教育事業，正朝向進步之途徑邁進。石署長在參觀後，並與該校之師生，合影留念。

## 現代發展需要新市鎮

### 木屋區宜成新村

黎敦義指出複雜性影響各區

張枝繁報告漢師同學會成就

（特訊）新界民政司署長石維新，於昨（十九）日下午，在沙頭角新維陶器小學開幕，並親臨該校參觀。石署長在開幕詞中，對該校之成立，表示極大之鼓勵，並謂：該校之成立，不僅為沙頭角地區之教育事業，增加一重要之環節，且可為該區之居民，提供一良好之教育機會。石署長並謂：該校之成立，亦顯示該區之教育事業，正朝向進步之途徑邁進。石署長在參觀後，並與該校之師生，合影留念。

## 佔地廿五畝建費三十萬

### 聯青社青年會建成

黃宜洲青年會啓用

西貢理民府官伊信主持揭幕典禮

（特訊）西貢理民府官伊信，於昨（十九）日下午，主持揭幕典禮，為黃宜洲青年會。該會之成立，佔地廿五畝，建費三十萬，為該區之重要建設。伊信在揭幕詞中，對該會之成立，表示極大之鼓勵，並謂：該會之成立，不僅為該區之青年，提供一良好之活動場所，且可為該區之青年，提供一良好之教育機會。伊信在揭幕後，並與該會之青年，合影留念。

## 大埔舊墟公學

舉行畢業典禮

教育官邵恩主持授獎

（特訊）大埔舊墟公學，於昨（十九）日下午，舉行畢業典禮。教育官邵恩，親臨主持授獎。邵恩在授獎詞中，對該校之師生，表示極大之鼓勵，並謂：該校之成立，不僅為該區之教育事業，增加一重要之環節，且可為該區之居民，提供一良好之教育機會。邵恩在授獎後，並與該校之師生，合影留念。

## 元朗演劇會

改演劇目

因故延期舉行

（特訊）元朗演劇會，原定於昨（十九）日下午，舉行演劇。但因故延期，改於明日（二十）日下午，舉行演劇。該會之成立，旨在為該區之居民，提供一良好之娛樂場所，並可為該區之居民，提供一良好之教育機會。該會之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。

## 新界墳場三期

葬遷期限殖骨

化火子即領認人無

（特訊）新界墳場三期，葬遷期限殖骨，化火子即領認人無。該墳場之成立，旨在為該區之居民，提供一良好之葬遷場所，並可為該區之居民，提供一良好之教育機會。該墳場之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。

## 工人世界

港貨輪美母須取得綜合來源證

今後從業工人工作上恢復自由

回家工作延長工時收入將更多

（特訊）港貨輪美母，須取得綜合來源證。今後從業工人工作上恢復自由。回家工作延長工時收入將更多。該項之成立，旨在為該區之工人，提供一良好之活動場所，並可為該區之工人，提供一良好之教育機會。該項之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。

## 象牙業復甦

今後從業工人工作上恢復自由

回家工作延長工時收入將更多

（特訊）象牙業復甦，今後從業工人工作上恢復自由。回家工作延長工時收入將更多。該項之成立，旨在為該區之工人，提供一良好之活動場所，並可為該區之工人，提供一良好之教育機會。該項之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。

## 貨倉貯放各類貨物

層次分明井然有序

貨倉工友提供工作常識及經驗

（特訊）貨倉貯放各類貨物，層次分明井然有序。貨倉工友提供工作常識及經驗。該項之成立，旨在為該區之工人，提供一良好之活動場所，並可為該區之工人，提供一良好之教育機會。該項之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。

## 工業女工日益吃香

就業人數將達卅萬

受勞工法例保障可享若干福利

（特訊）工業女工日益吃香，就業人數將達卅萬。受勞工法例保障可享若干福利。該項之成立，旨在為該區之工人，提供一良好之活動場所，並可為該區之工人，提供一良好之教育機會。該項之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。

## 半島的士司機日薪

本月起增加三元半

由拾元一角調整為拾四元五角

（特訊）半島的士司機日薪，本月起增加三元半。由拾元一角調整為拾四元五角。該項之成立，旨在為該區之工人，提供一良好之活動場所，並可為該區之工人，提供一良好之教育機會。該項之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。

## 工人生活改善

今後從業工人工作上恢復自由

回家工作延長工時收入將更多

（特訊）工人生活改善，今後從業工人工作上恢復自由。回家工作延長工時收入將更多。該項之成立，旨在為該區之工人，提供一良好之活動場所，並可為該區之工人，提供一良好之教育機會。該項之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。

## 工人教育問題

今後從業工人工作上恢復自由

回家工作延長工時收入將更多

（特訊）工人教育問題，今後從業工人工作上恢復自由。回家工作延長工時收入將更多。該項之成立，旨在為該區之工人，提供一良好之活動場所，並可為該區之工人，提供一良好之教育機會。該項之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。

## 工人生活改善

今後從業工人工作上恢復自由

回家工作延長工時收入將更多

（特訊）工人生活改善，今後從業工人工作上恢復自由。回家工作延長工時收入將更多。該項之成立，旨在為該區之工人，提供一良好之活動場所，並可為該區之工人，提供一良好之教育機會。該項之成立，亦顯示該區之文化事業，正朝向進步之途徑邁進。



華僑文化  
陸定鈞書畫篆刻展

在大會堂正座一樓欣賞者衆

[illegible]

# 批評電視

見仁見智

[illegible]

# 簪花仕女圖由原作到木版水印畫

我國的傳統藝術——國畫，是東方繪畫的主流，就其人物畫的發展來說，以晚周至漢，為最盛期，盛行於南北朝，隋唐五代，宋元，明，清，各代，均有發展，其藝術風格，亦隨時代而異，其藝術表現，亦隨時代而異，其藝術表現，亦隨時代而異。



摩理臣山工校夜校招考新生

萬七千人報名

該校發言人向記者透露上述之龐大數字，據表示以報考工學預科班人數爲最多，佔七千七百餘名，電機工程次之，共三千一百餘名，惟該校今秋新生額僅五千餘名。

(特刊) 華僑中學  
頭條新聞：昨晚本校校務會議，收本年度秋季之新生，受到青年之熱烈歡迎，報名者極踴躍。據初步統計，昨向本報記者接洽，夜班課目自五月廿二日至二十四日接考人熱報名，即有一萬七千三百六十八人報名，其中以工務科及科學科兩系人數最多，佔五千四百五十五名。電機工程科一席，共三千二百八十六人報名，其中以工務科及科學科兩系人數亦不少之學生報名。報名日期於過去六年中，但因暴風驟雨池，兩項改期。該校歷年冬季將招收約五百餘名新生，今屆報名未滿已於過去六年中，但因暴風驟雨池，兩項改期。該校歷年冬季將招收約五百餘名新生，今屆報名未滿已於過去六年中，但因暴風驟雨池，兩項

風影響  
六月十一日(星期日)晚行，現已爲其一候佳節定計劃，原定六月十日(星期五)舉行，時間地點照舊不變。

考試時期  
雲南的「雙龍」

寫日記  
中小組入  
華僑日報  
理三山工業學校，四五六〇號，電話五六一六〇。成六〇

雲南的「雙龍」  
雲南的「雙龍」

六九至七零學年教育經費支出  
**三億九千九百八十萬元**

[illegible]

在上一張「其他支出」項下總數共一萬五千二百七十七元，其中七千七百一十七元及於教育經費所學生辦事處支出七千三百七十四元及於學校之教育經費開支，校大仍在小學教育方面，一九四三年，共計三萬三千三百零六元，而上述三項共計一萬三千三百零六元，佔全港教育支出（不包括學校貸款）佔全港教育總支出百分之十九，而全港教育總支出二萬二千三百零六元。

[illegible]

# 寫日記的好處

人類的記憶力能力有限，即使最

天爲日記。密日記。使生活過得更有條理。日記可以作天記較的日記裏知然過失的原因，可那麽，我們事後，並請別人原諒自忘後事之師，過而寫日記可以從

麼，我們對那些特殊的和值得作爲參考下來，事後回憶。我們也會覺得當今深刻的意義，不但明瞭人生的真諦。

生有美風醜的一面，傷我們錯誤的思想。寫日記可以促進修的參考。日記記下來，可以得，閱者報告或主，一一記職下來，可考，對於進修和參考，每日記可以幫助我們對於事業的

可以增強我們對事物看後的觀感。以從事物觀感之中理解我們的判斷。們對事物有深厚的認識。

且還可以從寫日記，對事情更有深刻，我們一天生，遇過的事情發生，是有大多數的事

有些事情却是很重要和很有趣的，會使我們作出會心微笑，事情多更使人回味無窮，寫日記不是可以

情趣麼？而且在一天的父母和師長對我們。他們對我們說話難。省過來，並且改過。人生活上的檢討。在人生過程。些快意的事情，例。

的情況之下，固然是無根無柢，但  
陳裏回憶當時的事情，更會覺得自  
是給予別人有莫大的幫助，自然更

的快慰。  
寫日記可以培養  
日記中，我們每天  
像一天不寫日記便  
飯的一樣。  
寫日記的好處  
日記的習慣。

海學  
日侵  
對於美國和  
日本當局  
地位問題  
中英英開  
波茨坦宣

日本物產株式會社  
茂觀公  
片面私  
受，僑  
球翠島  
屬土釣  
列與，表示無比憤

1

1

（鈔集台所）

（鈔集台所）













# 康樂家庭

## 偉大的父親節

### 母愛未能忘；父愛不可滅！

「慈母無愛，生兒何用？慈父無愛，生女何用？」這是一句老話。的確，父母之愛，是子女生命中最寶貴的財富。母愛是溫柔的，如春風般撫慰；父愛是堅強的，如大山般支撐。在我們成長的歲月裡，父母用無私的奉獻，為我們鋪就了通往未來的道路。父親節的到來，讓我們再次停下腳步，去感念那份深沉而偉大的父愛。

### 父親節的意義

父親節的設立，旨在提醒我們，在感念母愛的同時，也不要忽略了父親的偉大貢獻。父親是家庭的支柱，是教養子女的嚴師。他的言行舉止，是我們學習的榜樣。在父親節這一天，我們應該向父親表達我們的敬意和愛意，感謝他們為家庭所付出的一切。

### 我敬愛的父親

父親，您是那棵蒼翠的大樹，為我們遮風擋雨；您是那盞明亮的燈，為我們指引方向。您的愛，是無言的，卻是最深沉的。在您的教養下，我們學會了責任、勇敢和堅韌。父親節到了，我想對您說：爸爸，您辛苦了，我們愛您！



# 父親節

### 父親節的意義

父親節不僅是一個節日，更是一份情感的紐帶。它提醒我們，父親的偉大不僅在於他的社會地位，更在於他作為父親的責任感。在父親節這一天，我們應該放下繁忙的工作，花些時間陪伴父親，傾聽他的心聲，讓他在晚年生活中感受到兒女的孝順和家庭的溫暖。

### 我敬愛的父親

父親，您的手是粗糙的，但充滿力量；您的眼是深邃的，充滿智慧。您用您的雙手，為我們創造了美好的生活；您用您的智慧，教我們如何面對困難。父親節到了，讓我們一起為父親送上祝福，祝他健康長壽，笑口常開。

### 父親節的意義

父親節的意義在於，它讓我們重新認識父親，認識那份被我們忽略的偉大。父親是家庭的靈魂，是我們的依靠。在父親節這一天，我們應該向父親表達我們的敬意和愛意，感謝他們為家庭所付出的一切。

### 我敬愛的父親

父親，您是那棵蒼翠的大樹，為我們遮風擋雨；您是那盞明亮的燈，為我們指引方向。您的愛，是無言的，卻是最深沉的。在您的教養下，我們學會了責任、勇敢和堅韌。父親節到了，我想對您說：爸爸，您辛苦了，我們愛您！

### 父親節的意義

父親節的意義在於，它讓我們重新認識父親，認識那份被我們忽略的偉大。父親是家庭的靈魂，是我們的依靠。在父親節這一天，我們應該向父親表達我們的敬意和愛意，感謝他們為家庭所付出的一切。

### 我敬愛的父親

父親，您是那棵蒼翠的大樹，為我們遮風擋雨；您是那盞明亮的燈，為我們指引方向。您的愛，是無言的，卻是最深沉的。在您的教養下，我們學會了責任、勇敢和堅韌。父親節到了，我想對您說：爸爸，您辛苦了，我們愛您！

### 父親節的意義

父親節的意義在於，它讓我們重新認識父親，認識那份被我們忽略的偉大。父親是家庭的靈魂，是我們的依靠。在父親節這一天，我們應該向父親表達我們的敬意和愛意，感謝他們為家庭所付出的一切。

### 我敬愛的父親

父親，您是那棵蒼翠的大樹，為我們遮風擋雨；您是那盞明亮的燈，為我們指引方向。您的愛，是無言的，卻是最深沉的。在您的教養下，我們學會了責任、勇敢和堅韌。父親節到了，我想對您說：爸爸，您辛苦了，我們愛您！

### 父親節的意義

父親節的意義在於，它讓我們重新認識父親，認識那份被我們忽略的偉大。父親是家庭的靈魂，是我們的依靠。在父親節這一天，我們應該向父親表達我們的敬意和愛意，感謝他們為家庭所付出的一切。

### 我敬愛的父親

父親，您是那棵蒼翠的大樹，為我們遮風擋雨；您是那盞明亮的燈，為我們指引方向。您的愛，是無言的，卻是最深沉的。在您的教養下，我們學會了責任、勇敢和堅韌。父親節到了，我想對您說：爸爸，您辛苦了，我們愛您！

### 父親節的意義

父親節的意義在於，它讓我們重新認識父親，認識那份被我們忽略的偉大。父親是家庭的靈魂，是我們的依靠。在父親節這一天，我們應該向父親表達我們的敬意和愛意，感謝他們為家庭所付出的一切。

### 父親節的意義

父親節的意義在於，它讓我們重新認識父親，認識那份被我們忽略的偉大。父親是家庭的靈魂，是我們的依靠。在父親節這一天，我們應該向父親表達我們的敬意和愛意，感謝他們為家庭所付出的一切。

### 我敬愛的父親

父親，您是那棵蒼翠的大樹，為我們遮風擋雨；您是那盞明亮的燈，為我們指引方向。您的愛，是無言的，卻是最深沉的。在您的教養下，我們學會了責任、勇敢和堅韌。父親節到了，我想對您說：爸爸，您辛苦了，我們愛您！

### 父親節的意義

父親節的意義在於，它讓我們重新認識父親，認識那份被我們忽略的偉大。父親是家庭的靈魂，是我們的依靠。在父親節這一天，我們應該向父親表達我們的敬意和愛意，感謝他們為家庭所付出的一切。

### 我敬愛的父親

父親，您是那棵蒼翠的大樹，為我們遮風擋雨；您是那盞明亮的燈，為我們指引方向。您的愛，是無言的，卻是最深沉的。在您的教養下，我們學會了責任、勇敢和堅韌。父親節到了，我想對您說：爸爸，您辛苦了，我們愛您！

### 父親節的意義

父親節的意義在於，它讓我們重新認識父親，認識那份被我們忽略的偉大。父親是家庭的靈魂，是我們的依靠。在父親節這一天，我們應該向父親表達我們的敬意和愛意，感謝他們為家庭所付出的一切。



愛華  
快樂  
金門  
快樂  
今晚  
夜場  
映

下期  
三院  
獻映  
披頭  
最新  
作  
演唱  
流  
行名  
曲  
十餘  
支  
美路  
利公  
司熱  
情  
贈  
送  
原  
片

歌之人狂

樂獲本屆最佳歌曲金像獎！

披頭  
現已  
珍貴  
片隔  
披頭  
四  
錯  
迷  
過  
！

THE BEATLES  
"Let it be"

TECHNICOLOR United Artists

**百樂**

今日新片  
勝過太陰  
英雄無敵  
七彩虹龍  
最精彩作

**盲俠怒斬七大盜**

招劍奇命  
新創快心  
大取快心

國際  
城九九

今映五場

多采多姿  
妙趣橫生  
香艷巨片

「四  
一家」

知有情人  
難在眼前  
淚在心底  
淚在心底

易經  
帝形原  
裝主

期下

「暗殺狂徒」

今早十點半  
「女手面」  
劍盲殺王

邦聯

K719314

今映五場

片自印聯波利歐聯

戰士藍衣

道賓納爾甘  
斯方韓士得彼

(導演)

烈激鬥戰：大陣面戰

鏡新深戰：犯早

<p>華樂</p>		<p>北河</p>	
<p>樂華</p>		<p>河 北</p>	
<p>映續今</p>		<p>映續今</p>	
<p>喜慶昂新 劇大七出國</p>		<p>百相絕精無 片敵能參二</p>	
<p>主演張有蘭 演帝山黃珍</p>		<p>世世 界界 三三 屆屆</p>	
<p>奇騙 譚術</p>		<p>大兵世波 名名名名 將將將將</p>	
<p>之立敬華 作新華戲院</p>		<p>大兵世波 名名名名 將將將將</p>	
<p>樓</p>		<p>今平北河</p>	
<p>樂華</p>		<p>南華泰主</p>	
<p>樂華</p>		<p>百難多慘</p>	
<p>張北河如</p>		<p>世世</p>	
<p>開北河如</p>		<p>三三</p>	
<p>樂華</p>		<p>三三</p>	
<p>樂華</p>		<p>三三</p>	



# 屋一卅

全部在本埠拍攝  
此電影絕無過  
戰大名兵世  
會將兵界

空前大爆滿！

THE 31ST WORLD TABLE TENNIS CHAMPIONSHIPS, 1971

### LOVE STORY

The Year's #1 Best Seller

## 愛情故事

名銷名著  
動名·銷名  
世片·全著  
界轟·球暢

行發公司  
注意地點

## 利犀

口碑好  
賣座強  
好片大  
觀衆捧  
樣場一

忍·妻·劇·聲·聲·聲·聲  
教·妻·憐·媽·媽·媽·媽  
孤·芳·風·露·露·露·露  
兒·草·草·草·草·草·草  
心·碎·碎·碎·碎·碎·碎

祖紀美  
光寶致  
華如如  
聯合主演

！頌歌的愛育教的爱

## 我心碎了

觀新樂英英國新  
塘台舞都華京民都  
映天一十第  
映聯入加期下華龍灣基

三十萬  
人睇過

過你未睇

郭恬柯  
清妮俊  
江妮雄  
導演主演領銜  
陶曹雷喬  
述健鳴琳

發行榮譽  
品出營榮司公業影華國

## 術騙奇譚

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

術騙奇譚

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## 騙術奇譚

THE LEGENDS OF CHEATING

絕不騙你  
騙術奇譚  
是第一部收入超過  
百萬元的喜劇片！

截至十八日為止  
總收一百零六萬九  
千零四十二元四角

## 好漢

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

好漢

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## 神飛刀俠

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

神飛刀俠

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## 華僑晚報

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

華僑晚報

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## 運海

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

運海

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## 編彙律法港香

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

編彙律法港香

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## 樂仙

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

樂仙

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## 宮麗美

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

宮麗美

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## THE GOLDEN SEAL

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

THE GOLDEN SEAL

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## 中國乒乓球

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

中國乒乓球

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

## 九龍西區扶輪社

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)

九龍西區扶輪社

映連天今  
彩的無此世  
片七部會露  
(幕四第七)



成，十月開始下年度配額暫觀望，對紡織業不利。

[illegible]

萬元。遠  
斷吸購  
週(由六月  
宗澎湃。根  
無值合計  
池的關係，  
仍停止，保  
四億之鉅，  
至週之交易  
七萬元，金  
於指數方面  
二四八、六  
三上升九六  
交易過程，調  
交易值達一

[illegible]

商工，倉入貨卸迅步抵輪風避  
倉開要亦息休午下末週，增亦用提

[illegible]

**拆** 以上行情由  
**照價** 一  
**提用** 一一

商 價		恒生銀行代匯	
米	一四.五〇	一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
出	二八.九〇	一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
倉	四六.六〇	一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
轉	九八.〇〇	一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
呈	一五.〇〇	一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
恒	七九.〇〇	一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
生	一五.五〇	一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
銀		一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
行		一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
代		一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇
匯		一〇〇.〇〇	一〇〇.〇〇

時貨倉，  
不快速，  
第二手增  
好貨倉的  
良好發展

[illegible]

應銷，出食  
日昭價提因  
元，寄榔樹  
谷丹米每担  
朴米每担四  
米每担四十  
黃燈塔三  
米每担四十  
角，大陸港  
担七十三元  
鋼粘每担二

包密  
風影响一連兩天下  
有出食，昨日雖難  
週末，但二、三餐  
應佔增加。  
泰國香米每担白綠仔担  
新食仔米每担十三元八角，  
五十三元，紅三寶新米每担六  
十五元，青嘴香米每担七十八  
元，天字新谷仔米每担五十五  
元，新嘉香每担八十五元，新華  
新蓮香每担八十五元，新華  
新蓮花結每担六十一元五角  
十六元，緬甸中包之拉格每担

元，八枝  
元〇〇〇元  
雁山每担  
四枝河南  
元，小  
担一八、  
花子每担  
乙級杞  
〇〇元，  
一、七〇  
担三〇〇  
一、〇

---

〇二〇百〇元，每罐  
一六〇百

[illegible]

港滙  
僑留港  
投資趨  
有可能  
購買外國  
為時省  
大為節

購外國  
股循非  
日商利用本身自土  
長期化，買金日土  
引起本港證券界金融  
日本當局終必考慮把港  
買金日土。日本華僑及留港

[illegible][illegible]

月起准許人  
立即獲發公  
於若干國  
公開途徑  
列爲核定  
日人投資  
身自由資  
開行運行  
調本港股  
燈，港燈  
迄今網投  
本政府決  
，從七月  
個西歐國  
司董事長

民國買外國證券一事，經已引起各界的注意。最近美國政府所擬出的黃金來港購買本港股票之計劃，就是爲證券投資地區，不久大在實現可期的活動，有些日前除了運用通用金外，還有個別是個人的直接交收。

有鑑於此，個人應如何處理，頗爲重要。該等或個別投資者，應爲籌備：匯票、會票、遠東金幣、雜項儲蓄，殊難估計；但對本港證券價值，准許日私人買賣外國證券一法，個人可以是在屬於經濟含食之日起，個人如加拿大、澳洲、和日美、英國、美國、日本、及歐洲各國說，他認爲很可能在今後數載

信昌 九龍 中華 均營 城市 四海 牛馬 亞細 帝后 金福 聊合

金榮	七.〇〇	七.五五	七.五五	七.〇〇	二.一七
豐源	四四.五〇	四八.七五	四九.二五	四五.三五	二.一七
巴士	三四.〇〇	三九.二五	三九.二五	三四.二五	二.〇〇
會館	五四.〇〇	五九.〇〇	六〇.〇〇	五五.〇〇	二.六〇
酒樓	二二.九〇	二四.〇〇	二四.〇〇	二四.〇〇	二.六五
振業	四.七五	一.一五	一.一五	四.七五	七.七
公司	六八.五〇	一三.五〇	一四.〇〇	九.二〇	八.六〇
舖店	一八.〇〇	一四.〇〇	一四.〇〇	一三.九五	一.七〇
門店	一八.〇〇	一八.〇〇	一九.〇〇	一八.〇〇	八.八〇
營業	四八.八五	九二.〇〇	九二.〇〇	八八.九〇	七.八〇
營業	四八.八五	九三.七五	九三.七五	四.五〇	四.六〇
營業	四八.八五	九三.七五	九三.七五	四.五〇	四.六〇

有關。  
十四日起  
據香港證  
三億二千  
使港股市  
由於風訊  
以現時之  
總值中，  
銀證券交  
一，恆生  
六上升一  
、五一。  
一開市日  
億零六十

[illegible]

上週除各項  
北來除各項  
港幣及永  
港的匯  
市勢頗  
所每週股  
上週收

八二九一

[illegible]

**商續**

**補給較衆**  
幼砂樹打山園  
五十三元五角成交

**投稍見增加**  
現貨亦有沽出，每  
七十八元成交

**沽出日幼砂期貨百噸**  
○日收市價，倫敦  
國際車載山園  
當此開升○點二  
期月期貨價  
六期月期貨價  
三個月期貨價  
六個月期貨價  
九個月期貨價  
十二個月期貨價  
十五個月期貨價  
十八個月期貨價  
廿一個月期貨價  
廿四個月期貨價  
廿七個月期貨價  
三十個月期貨價  
三十三個月期貨價  
三十六個月期貨價  
三十九個月期貨價  
四十二個月期貨價  
四十五個月期貨價  
四十八個月期貨價  
五十一個月期貨價  
五十四個月期貨價  
五十七個月期貨價  
六十個月期貨價  
六十三個月期貨價  
六十六個月期貨價  
六十九個月期貨價  
七十二個月期貨價  
七十五個月期貨價  
七十八個月期貨價  
八十一個月期貨價  
八十四個月期貨價  
八十七個月期貨價  
九十個月期貨價  
九十三個月期貨價  
九十六個月期貨價  
九十九個月期貨價  
一百零二個月期貨價  
一百零五個月期貨價  
一百零八個月期貨價  
一百一十一個月期貨價  
一百一十四個月期貨價  
一百一十七個月期貨價  
一百二十個月期貨價  
一百二十三個月期貨價  
一百二十六個月期貨價  
一百二十九個月期貨價  
一百三十二個月期貨價  
一百三十五個月期貨價  
一百三十八個月期貨價  
一百四十一個月期貨價  
一百四十四個月期貨價  
一百四十七個月期貨價  
一百五十個月期貨價  
一百五十三個月期貨價  
一百五十六個月期貨價  
一百五十九個月期貨價  
一百六十二個月期貨價  
一百六十五個月期貨價  
一百六十八個月期貨價  
一百七十一個月期貨價  
一百七十四個月期貨價  
一百七十七個月期貨價  
一百八十個月期貨價  
一百八十三個月期貨價  
一百八十六個月期貨價  
一百八十九個月期貨價  
一百九十二個月期貨價  
一百九十五個月期貨價  
一百九十八個月期貨價  
二百零一個月期貨價  
二百零四個月期貨價  
二百零七個月期貨價  
二百一十個月期貨價  
二百一十三個月期貨價  
二百一十六個月期貨價  
二百一十九個月期貨價  
二百二十二個月期貨價  
二百二十五個月期貨價  
二百二十八個月期貨價  
二百三十一個月期貨價  
二百三十四個月期貨價  
二百三十七個月期貨價  
二百四十個月期貨價  
二百四十三個月期貨價  
二百四十六個月期貨價  
二百四十九個月期貨價  
二百五十二個月期貨價  
二百五十五個月期貨價  
二百五十八個月期貨價  
二百六十一個月期貨價  
二百六十四個月期貨價  
二百六十七個月期貨價  
二百七十個月期貨價  
二百七十三個月期貨價  
二百七十六個月期貨價  
二百七十九個月期貨價  
二百八十二個月期貨價  
二百八十五個月期貨價  
二百八十八個月期貨價  
二百九十一個月期貨價  
二百九十四個月期貨價  
二百九十七個月期貨價  
三百個月期貨價

**英倫價升紐約降**  
日本G型幼砂樹，  
六七月有漲期貨，  
入口商機復有沽出，  
頭交價每百出五十三  
元五角成交

**英倫價升紐約降**  
日本G型幼砂樹，  
六七月有漲期貨，  
入口商機復有沽出，  
頭交價每百出五十三  
元五角成交

途示

**徑夜**

(特別)去過香港證券交易所  
散單市價大跌僑員上漲三股週之  
消息首領大股東陳下陸著者，計有  
荊洲航業、太平洋證券、永順船務  
及隆、匯豐銀行、怡和、九龍船  
、德盛投資、九龍倉、車厘士銀行、  
電話公司、香港地產、遠東實業、均  
益倉、置地公司、信託、利和、金  
門公司、牛記公司、新榮、大酒店  
店和生公司、天星小輪、裕華行  
士、聯合企業、港機工程、中環巴  
士、太古輪船、電車公司等。黃也他

**近月興列為核**

港幣利率列入被後  
大有可圖。據悉  
用可以開撥的

轉帳：SGS幼獅銀四一拾萬八號聯利四  
債票：\$6幼獅銀五元四角一分四號四國三寶  
有成交十五期：GGBB前路○般○三英美金

在核定證券  
分發投資地區  
六買益，當  
主要的投  
切可以調  
日人興趣日  
投資股票  
每批投資  
可整打開  
的上市的股  
公司的股市

上，會跌下多至二十  
一個廣大的新市場。  
票上，進行交易。經  
約一萬元以上，而  
以本公司收帳為日商  
激的實效是以購漲股，  
最近日本銀行在日商  
會迅速運來本國，  
發行的保日本國債，  
投資，既不依約照七  
外匯的興隆，但並可  
工商業與金融界。

氣、鋼索、海龍企業、義源寶子  
和發、油蔴地、永豐公司、高  
南保險藥房、仁平、廣民氏、信  
昌企業、立興公司、南洋兄弟  
生貨業、南順號、聯勝、內藏  
榮、長江製衣及聯合棉線、南  
帝后酒店、德合樓、南港紗  
廠、上升者利便獲大、太慶棧、  
會寧號、運利和、和記池、樂興  
、美蘭酒莊、凱祥酒莊、大利公  
司及南順綢緞等。其物之種類無  
不備極。即將去運之強項與上  
一週比數列下：

六月十九 六月十一  
日潤息四 日潤息四  
一五〇 一六四

亞洲批發 牛奶糖  
牛奶糖 牛奶糖  
牛奶糖 牛奶糖  
牛奶糖 牛奶糖

[illegible]



東方學士輪

由美國來港將於三十抵埗

二日開紐約波的摩豪斯

廿三  
廿三  
.....  
廿三  
（特訊）美國太平洋遠東輪船公司  
山梨旅團

抵一開  
藩市

熱港羅省  
抵埠，將  
落貨物後  
，廿三日  
回安排。

加拿大郵政

廿五開溫哥華砵倫

和丸三十到

所)之洋航運公司代理之一「大和丸」，  
 將於三十日抵埠，起落貨物後，下  
 日發行，期主美盛、安等前番、鼎等

各埠。

**興輪**

(特訊) 中央航業公司代理之「順興」輪，由日本來港，將於廿六日抵埠。

開星洲  
開往星加坡。

[illegible]

**線**

西雅圖溫哥華  
紐約東加拿大  
墨西哥灣  
溫哥華  
紐約  
加州  
紐約  
加州  
南美  
加州  
哥倫比亞委內瑞拉  
紐約墨西哥  
加州溫哥華  
長堤洛杉磯  
A紐約  
南美

MARU  
 B LYKES  
 KB  
 ET  
 OSMENA  
 CKINLEY  
 DEN  
 AN ACE  
 FF 加州  
 TEJ  
 ENG  
 ATCHER  
 LL FANTAS  
 FIJI  
 THE COPT

美  
LITIJIA  
AKITA M  
克LIPSCOM  
FERNLAN  
OCEANIC  
PRES. TA  
美結PRES. C  
航PRES. MC  
TREWIDD  
AMERICA  
FERNCLI  
VISHVA  
KEN SHI  
OR. DESP  
ORIENTA  
STRAAT  
FLAAT

嘉 知 榮 洋 統 納 厚 牌 符 聖  
 禮 田 士 衛 總 文 利 王 沙 神  
 隨 秋 利 芬 壽 他 奧 麥 得 芙 威 建 東 東 主  
 方 方 士 打 非 之

三十一	利源怡太棹
三十二	多日中永川
三十三	新落天大川
三十四	興行華信石橋
三十五	林通隆和平經
三十六	利源怡太棹
三十七	多日中永川
三十八	新落天大川
三十九	興行華信石橋
四十	利源怡太棹
四十一	多日中永川
四十二	新落天大川
四十三	興行華信石橋
四十四	利源怡太棹
四十五	多日中永川
四十六	新落天大川
四十七	興行華信石橋
四十八	利源怡太棹
四十九	多日中永川
五十	新落天大川

金邊  
新加坡  
日本  
日本  
歐洲  
加拿大  
J. 萊薩  
日本  
日本  
日本  
加省  
仰光  
西南非  
日本  
神戶  
西非  
英國

G  
 CK  
 IRE  
 AN MARU  
 ID MARU  
 VILLE  
 ONIA MARU  
 MARU  
 MARU  
 MARU  
 AFT  
 WA  
 FRAZER  
 I  
 MARU  
 AN

FELICITY  
KEELUNG  
KIM HO  
FLINTSH  
OTOWASS  
SCOTLAN  
QUEENSL  
CALEDON  
KYOAN M  
HEIYO M  
EIHAKU  
PRES. T  
MYOMAY  
STRAAT  
HEL  
HSIN ME  
TEXAS M  
BENDOR

其金	萬些	萬隆
陰山	雨蘭	萬隆
蘇后	威利	萬隆
加協	安萍	萬隆
平博	博羅	萬隆
榮他	羅沙	萬隆
英打	羅沙	萬隆
希新	羅沙	萬隆
德湯	羅沙	萬隆



# 九廣車時刻表

由九龍至羅湖			英段	由羅湖至九龍		
到羅湖	九龍	到羅湖	羅湖	到九龍	羅湖	到九龍
6.30	7.34	16.02	7.05	6.04	7.10	14.25
7.32	8.44	17.12	18.22	6.38	7.46	15.33
8.38	9.43	17.51	18.57	7.10	8.16	16.29
9.26	10.30	18.46	19.55	7.58	8.55	17.27
10.31	11.38	20.00	21.03	9.45	10.45	18.33
11.43	12.46	21.00	22.03	10.45	11.13	19.09
12.53	13.58	22.07	22.50	11.14	12.22	20.07
13.45	14.49	22.30	23.33	12.02	13.09	21.19
(E)						
14.55	15.57	23.00	00.03	13.12	14.24	
(S)						
(C) 逢星期二、日及公眾假期停開			(C) 逢星期二、日及公眾假期開出			

深圳至廣州 (中原時間) 廣州至深圳

深圳	廣州	深圳	廣州
開	到	開	到
下午1時	下午2時40分	上午8時05分	上午10時
下午3時51分	下午8時43分	上午9時38分	下午2時31分

輪船停泊處			
(國籍)	(船名)	(公司)	(停泊)
德日	沙仙士慕	SACHSESTEIN	九龍
美	邦邦	MIKUNI MARU	A38
荷	美利	WONOSARI	A 9
荷	美利	SLOT-ARK	九龍
荷	美利	TJAWANGI	九龍
荷	美利	FERNLAKE	九龍
荷	美利	TRIANON	九龍
荷	美利	AMERICAN LANCER	九龍
荷	美利	SUNNYVILLE	九龍
荷	美利	TAI LUNG SHAN	九龍
荷	美利	KOKO MARU	九龍
荷	美利	BAUENSTEIN	九龍
荷	美利	PLINTSHIRE	九龍
荷	美利	OTOWASAN MARU	九龍
荷	美利	AKITA MARU	九龍
荷	美利	TOSKI MARU	九龍
荷	美利	OCSEANIC	九龍
荷	美利	HSING HWA	九龍
荷	美利	HAI KUO	九龍
荷	美利	KWANG TA	九龍
荷	美利	NARITA	九龍



 (VEREINIGTE SCHIFFFAHRTS RÜDOLPH)  
 皇德輪船公司  
 香港 日本線  
**奧蘭蓮堡** 七月十五由歐洲抵港  
 十六日開行  
 ORANIENBURG  
**快堡** 八月十四由歐洲抵港  
 十五日開行  
 FREYBURG  
 直透：橫濱、神戶  
 香港—印尼線  
**依加安迪** 七月十五由歐洲抵港  
 十六日開行  
 EDGAR ANDRÉ  
**麥列德斯** 八月廿八由歐洲抵港  
 廿九日開行  
 MAX REICHSPIETSCH  
 直透：椰加達。  
 總代理  
**東亞航業** 有限公司  
 電話：九零零  
 TEL. 4-238670  
 接俄處：昌記公司  
 皇后道中陸佑行樓電話：H235384 H235385

**S S C L** 印度航線有限公司  
The Shipping Corporation Of India Ltd.

前往：紐約、滿地可、多倫吐、咸美頓  
、亞斯達實拿、底特律、米基高  
、芝加哥。

**威沙巴士** VISHVA BHAKTI  
(香港) (紐約)  
七月廿三開 八月十一日到


**威沙達山** VISHVA DARSHAN  
(香港) (紐約)  
七月二十開 八月廿二到

**威沙達馬** VISHVA DHARMA  
(香港) (紐約)  
八月廿四日到  
八月廿一開 十月二日到

前往：紐約、波士頓、費城、波地摩、  
諾福克、新奧爾良、臺斯頓。  
(如有足夠貨載，並往伯士加拿、摩比爾)

**威沙積** VISHVA TEJ  
(香港) (紐約)  
八月廿三開 八月廿六日到

前往：蘇省、二羅市、奧倫

 順昌航業有限公司

中建大廈十八樓  
電話H-249096 (5線)

(啓新密客輪船由十八港有冷羅荷的統航客兒上痘山)

**大寶山** TAIPOOSHAN M.S. 直透新加坡庇能  
本期即日落貨 八號即本日上午 下期二月三日落貨  
八號即本月十號生隆碼頭開行  
五日上午十時開行

**大龍山** TALONGSHAN 直透直透  
即日落貨 廿二下午四點半鐘開行  
廿四日下午四點半鐘開行

**樂興** M.S. MONICA 直往西貢 金邊  
六月廿一日落貨 廿六日上午開行

**大寶石** M.S. TALOOKSEK 直透：曼谷  
六月廿六日落貨 廿八日下午開行  
金邊

**華新** M.S. VIRGINIA 直往 金邊  
六月廿八日落貨 卅日下午開行

**大華山** M.S. TAIWASHAN 直透：曼谷  
六月廿八日落貨 卅日下午開行

貨運部：H-241261  
客務部：H-232352  
機務部：H-240718 340513

**威沙吉士** VISHVA KIRTI

(香港) (羅省) (三藩市)

七月廿四日開 七月廿四日開 七月廿七開

**威沙美亞** VISHVA MAYA

(香港) (羅省) (三藩市)

七月廿八開 八月十一開 八月廿二開

**威沙碩士** VISHVA SHAKTI

(香港) (羅省) (三藩市)

八月廿八開 九月十一開 九月廿二開

以上各輪有裝箱及卡板設備

前往門司、神戶、大阪、名古屋、橫濱

**查雲高州** STATE OF RAJAVANCE COCHIN

六月廿三日開 六月廿四日開

欲得直航快捷及可靠之服務請  
付印度航業有限公司之貨輪。

總代理

香港 **東亞航業** 有限公司

號德行九龍三區  
電話 2233

接儀處：昌記公司

皇后大道中佐治八樓電話：H235384 H235385

出口輪船預告									
(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)					
基隆、釜山、日本籍									
明合興	MING REN	關島	廿一	東古					
義興	TAIWAN	澎湖	廿一	海古					
義興	MYOMAYWA	日本	廿一	新興行					
士打沙	STRAAT FRAZER	日本	廿一	華通					
海國	HAI KUO	蘇澳	廿一	東利					
林江	LINDA JR	蘇澳	廿一	華通					
協豐	KYOYU MARU	日本	廿三	東利					
益隆九州	ST. OF TRA. COCHIN	日本	廿三	豐盛					
茂利合興	MANOLOVERETT	神戶日本	廿三	豐盛					
非洲									
西隆國	SEATTLE MARU	南非	廿一	大三					
利西非	RECIFE MARU	南非	廿一	大三					
必沙	BEERSHEVA	西非	廿三	新興行					
沙	SER	西非	廿三	新興行					
ASIAN GLORY									
GISO MARU									
TOSSEI MARU									
BRUNEI 1									
FELICITY									
HANO MARU									
KOTA PANJANG									
GOLDEN PHOENIX									
SHOKAI MARU									
KOSHIN MARU									
YAMAYASA MARU									
LIEN HOPE									
SAISEI MARU									
GELORA									
HOI WONG									
SHOSEI MARU									
KOYO MARU									
KOMBATI									

M.V.  
HOI H

中村  
汽船  
株式  
會社  
NAKAMURA  
STEAMSHIP  
CO LTD

六月廿一日收貨 廿二日開行

星加坡

繁王丸 直放

惠南有限公司 李寶齊大樽

電話：四三三八、四三〇六、四一九五

M/S. HANO MARU

檳榔嶼：東源公司 電報：四四四五（力）  
總代理：大源船務有限公司啓

地址：文咸街門牌166、183號二樓

**皇后威利** QUEENSTYLE 往 暹羅

六月二十日落貨 廿一日開行

於仁大廈十九樓

電話：式式六一壹一

**多利順洋行啟**

電話：總行 2232

香港

**貴州輪**

往：雪梨、檳城

**台灣輪**

往：香港、上海

六月廿一

太古

**青島輪**

往：新西蘭、香港

**威靈頓丸**

往：新加坡、內羅

**太**

9451 - 客票價 \$28662

(收運) (禮貨)

一澳洲

已開航 六月廿四下午

蘇俄、比利士彭

薩隆

已開航 六月十九下午

午十一時開航

三井聯合航線

一新西蘭、菲芝

已開航 七月一日下午

班芝各埠

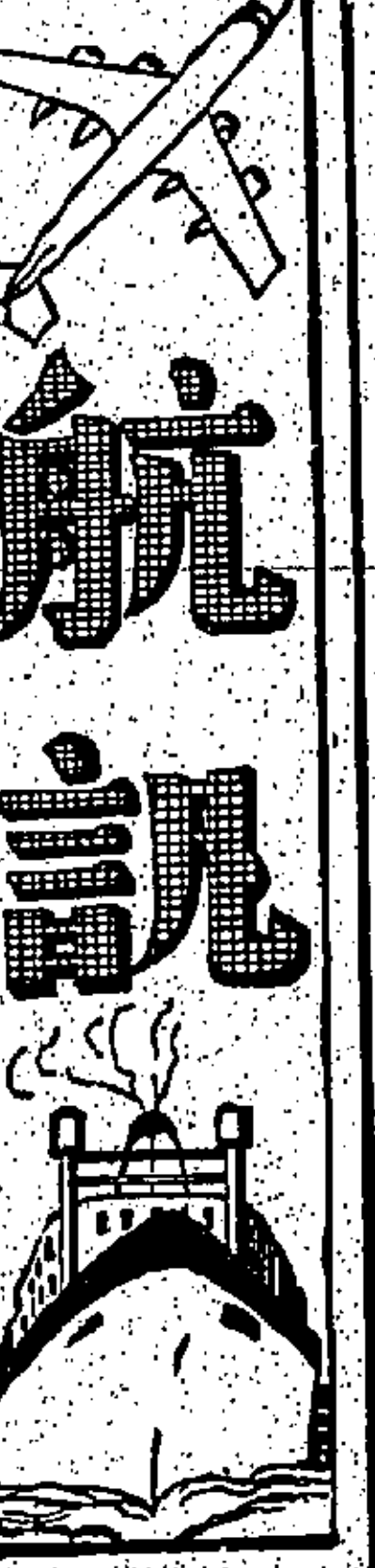
一新畿內亞

七月六日 七月七日下午

月廿六日 月廿七日下午

南太平洋





# 航空訊

## 星加坡國際機場 下月起用珍寶機

但附帶條件為不得在西貢載客

【本報訊】星加坡國際機場，自下月起，將改用珍寶機（Liberty Bell）飛行。此項決定，係由美國政府與星加坡政府達成協議之結果。據悉，珍寶機係由美國政府捐贈，其機身刻有「自由鐘」字樣，象徵自由與和平。此項飛機之使用，將有助於加強星加坡與美國之友好關係，並提高該機場之國際地位。惟據悉，此項飛機在西貢機場降落時，不得載有乘客，此為美國政府所提出之條件。

## 旅遊協會主辦之學生大使計劃 本月廿九截止報名

訓練學生在海外宣傳香港宣傳

【本報訊】旅遊協會主辦之學生大使計劃，旨在訓練學生在海外宣傳香港，以促進旅遊業之發展。該計劃之報名日期，已於本月廿九日截止。據悉，該計劃之宗旨，在於培養學生之國際視野，並提高其宣傳能力。學生大使將代表香港，前往海外各大城市，向當地居民介紹香港之風土人情、經濟發展及旅遊資源。此項計劃之實施，將有助於提高香港之國際知名度，並促進旅遊業之繁榮。

## 泰國遠東足球賽 男女冠軍成績優異

男女冠軍成績優異

【本報訊】泰國遠東足球賽，已於近日圓滿結束。在男子組別中，泰國隊以優異之成績奪得冠軍。在女子組別中，泰國隊亦表現出色，奪得冠軍。此項比賽之舉行，旨在促進遠東地區之足球運動發展，並加強各國足球隊之間之交流與合作。泰國隊之奪冠，顯示了其在足球運動方面之實力與進步。

## 香港電台 今樂府

香港電台 今樂府

【本報訊】香港電台今日之節目，以「今樂府」為主題。該節目將播放多首流行歌曲，包括本地及外地名伶之作品。此外，電台亦將播放一些古典音樂及樂評節目，以滿足不同聽眾之需求。香港電台之節目，一向以高質素及多樣化著稱，深受聽眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。



# 今樂府

## 香港電台 今樂府

香港電台 今樂府

【本報訊】香港電台今日之節目，以「今樂府」為主題。該節目將播放多首流行歌曲，包括本地及外地名伶之作品。此外，電台亦將播放一些古典音樂及樂評節目，以滿足不同聽眾之需求。香港電台之節目，一向以高質素及多樣化著稱，深受聽眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

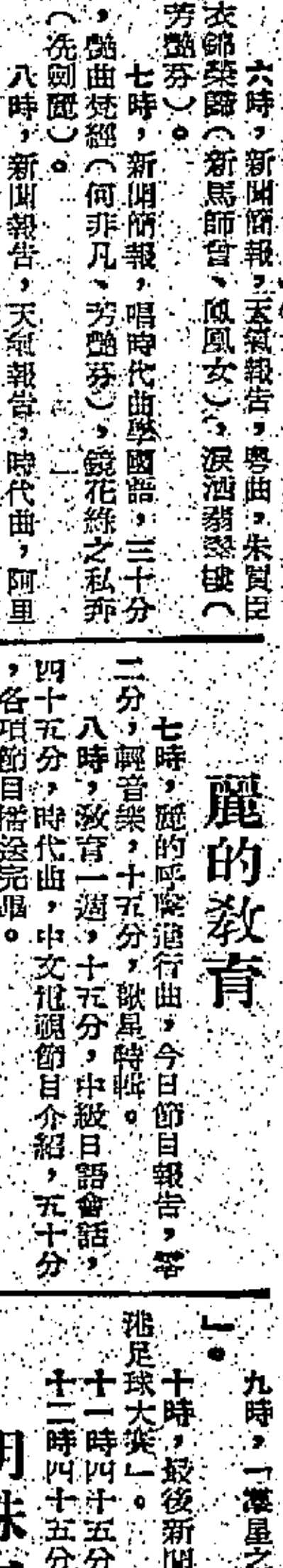
麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。



# 今樂府

## 香港電台 今樂府

香港電台 今樂府

【本報訊】香港電台今日之節目，以「今樂府」為主題。該節目將播放多首流行歌曲，包括本地及外地名伶之作品。此外，電台亦將播放一些古典音樂及樂評節目，以滿足不同聽眾之需求。香港電台之節目，一向以高質素及多樣化著稱，深受聽眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

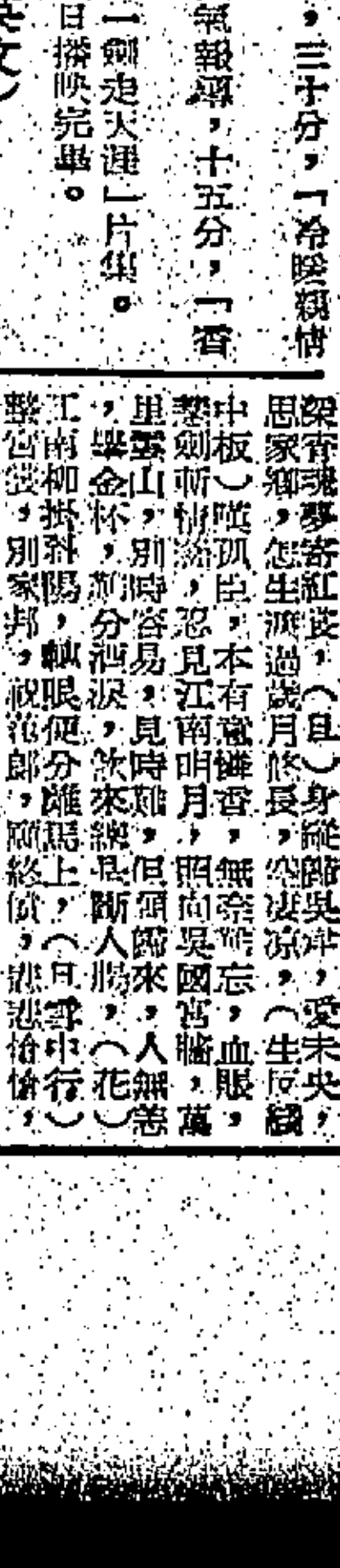
麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。



# 今樂府

## 香港電台 今樂府

香港電台 今樂府

【本報訊】香港電台今日之節目，以「今樂府」為主題。該節目將播放多首流行歌曲，包括本地及外地名伶之作品。此外，電台亦將播放一些古典音樂及樂評節目，以滿足不同聽眾之需求。香港電台之節目，一向以高質素及多樣化著稱，深受聽眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的電視

麗的電視

【本報訊】麗的電視今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電視台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的電視之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。

## 麗的銀台

麗的銀台

【本報訊】麗的銀台今日之節目，包括多齣新劇及綜藝節目。其中，有一齣名為「...」之新劇，將由多位知名演員演出。此外，電台亦將播放一些綜藝節目，包括歌唱比賽及遊戲節目等。麗的銀台之節目，一向以精彩及有趣著稱，深受觀眾之喜愛。























# 兒童週刊



## 飛天小屋



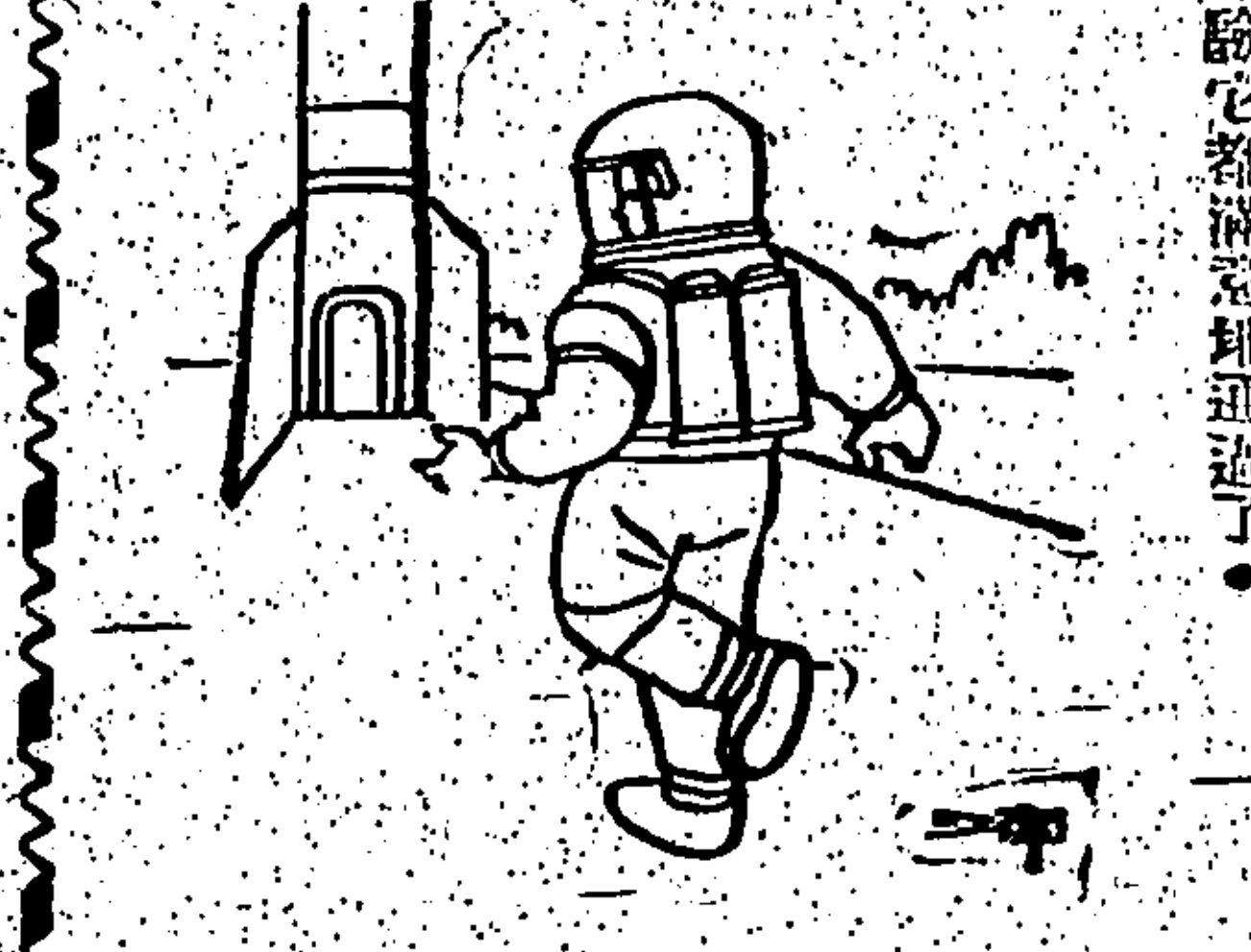
他的王宮是否與別的不同，這是不容易知道的。因為他住在一個非常偏僻的地方，那裏的國王和皇后，都是些非常古怪的人。他們住在一個非常偏僻的地方，那裏的國王和皇后，都是些非常古怪的人。他們住在一個非常偏僻的地方，那裏的國王和皇后，都是些非常古怪的人。



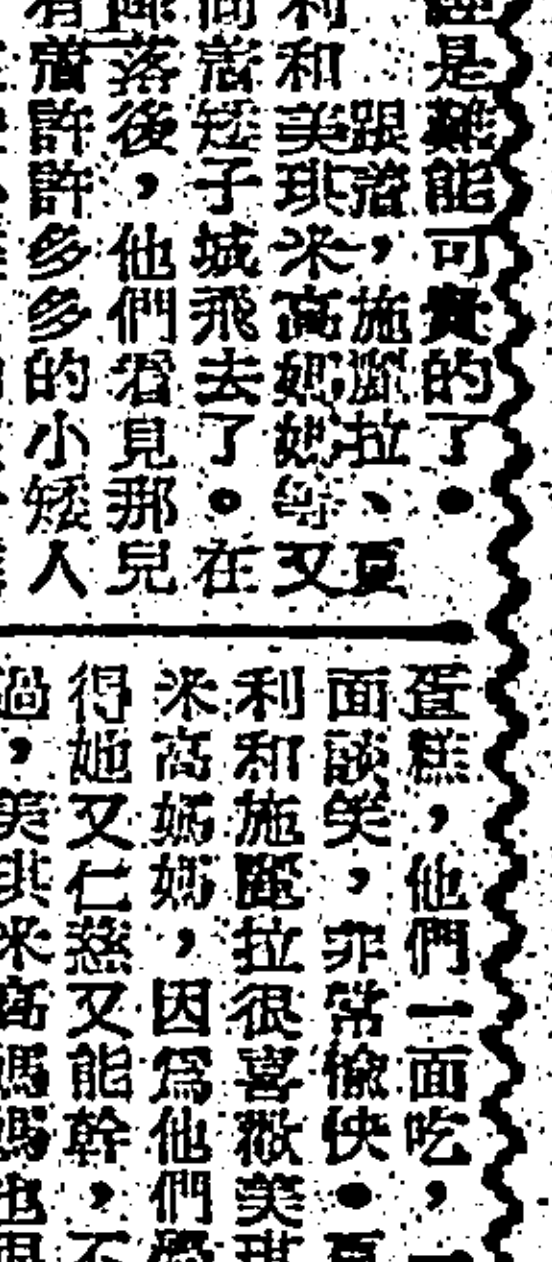
## 背叛的火箭

森雅

火箭，這是一件非常神祕的東西。它能夠飛到天空，飛到月球，飛到火星。但是，它也有它的危險。如果它被背叛了，那將會是非常可怕的事情。火箭，這是一件非常神祕的東西。它能夠飛到天空，飛到月球，飛到火星。但是，它也有它的危險。如果它被背叛了，那將會是非常可怕的事情。



## 聽之聲



## 獵人的妻子

加如譯

獵人，這是一個非常神祕的職業。他們獵殺動物，保護森林。但是，他們的妻子，卻是一個非常普通的人。她們在獵人不在家時，照顧家裡的兒女。獵人，這是一個非常神祕的職業。他們獵殺動物，保護森林。但是，他們的妻子，卻是一個非常普通的人。

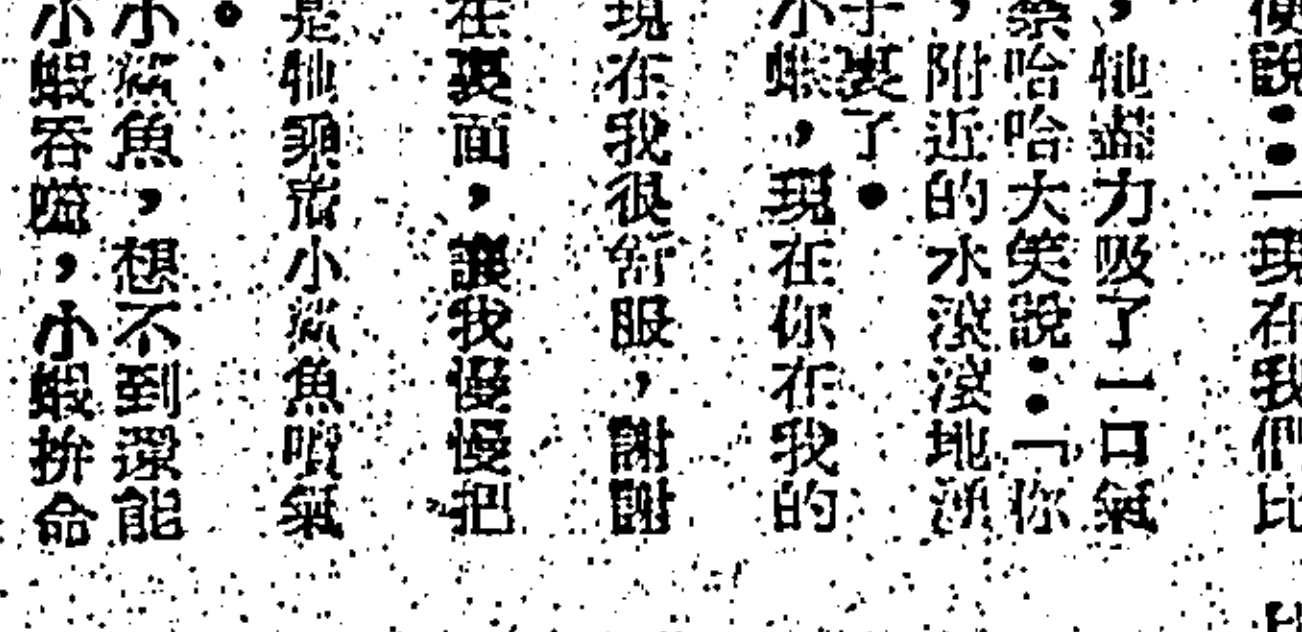


## 小鯊魚和小蝦

小鯊魚，這是一個非常神祕的動物。它能夠吃掉很多的小動物。但是，小蝦，卻是一個非常小的動物。它們在海洋裡生活，吃著海藻。小鯊魚，這是一個非常神祕的動物。它能夠吃掉很多的小動物。但是，小蝦，卻是一個非常小的動物。

## 偉大的爸爸

偉大的爸爸，這是一個非常神祕的父親。他能夠保護他的孩子，教他們知識。但是，他也有他的缺點。他有时候會生氣，會打孩子。偉大的爸爸，這是一個非常神祕的父親。他能夠保護他的孩子，教他們知識。但是，他也有他的缺點。



REFERENCE LIBRARY  
JUN 1971  
CITY HALL  
兒童週刊







# 陳老師教作文

因為大入學試和中學畢業考試，我們同學們都過了一關。在考場裏，我們寫了許多文章。有的同學寫得很好，有的同學寫得不好。我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

## 習作評語

## 青年應怎樣訓練

## 大賽車

## 失落的悲劇

## 評語

## 簡短

## 信箱

## 談文說藝



當然，這世界是偉大的，尤其對於人物的刻劃，力求不遺餘力。但我們對於這世界的主觀，卻不能不承認。我們對於這世界的主觀，卻不能不承認。我們對於這世界的主觀，卻不能不承認。

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」

我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」我們同學們都說：「陳老師教作文，教得很好。」













我，對鋼琴彈了：說起那時，真家到回越（八）  
了學不也習後以



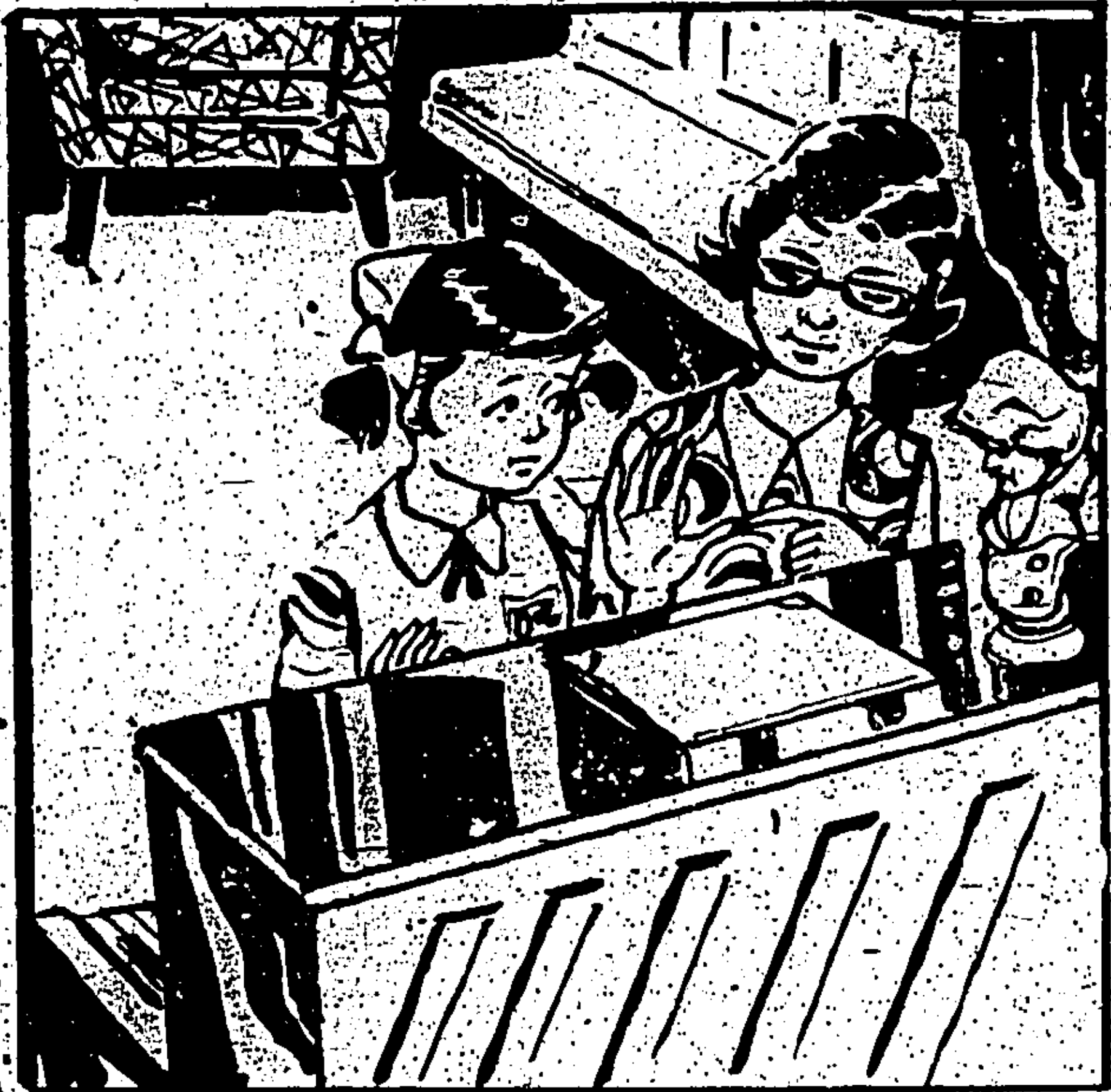
沙沙候門校在越時，候時的學放，天二第（四）  
生先哥劍見去越帶



鋼琴第一課  
的世論



有便越越，心恒有安都，西東何任學越越（九）  
習越越越越越，越越越越越



得越越越，指手越越越越越，吳姓生先哥劍（五）  
越越越越越



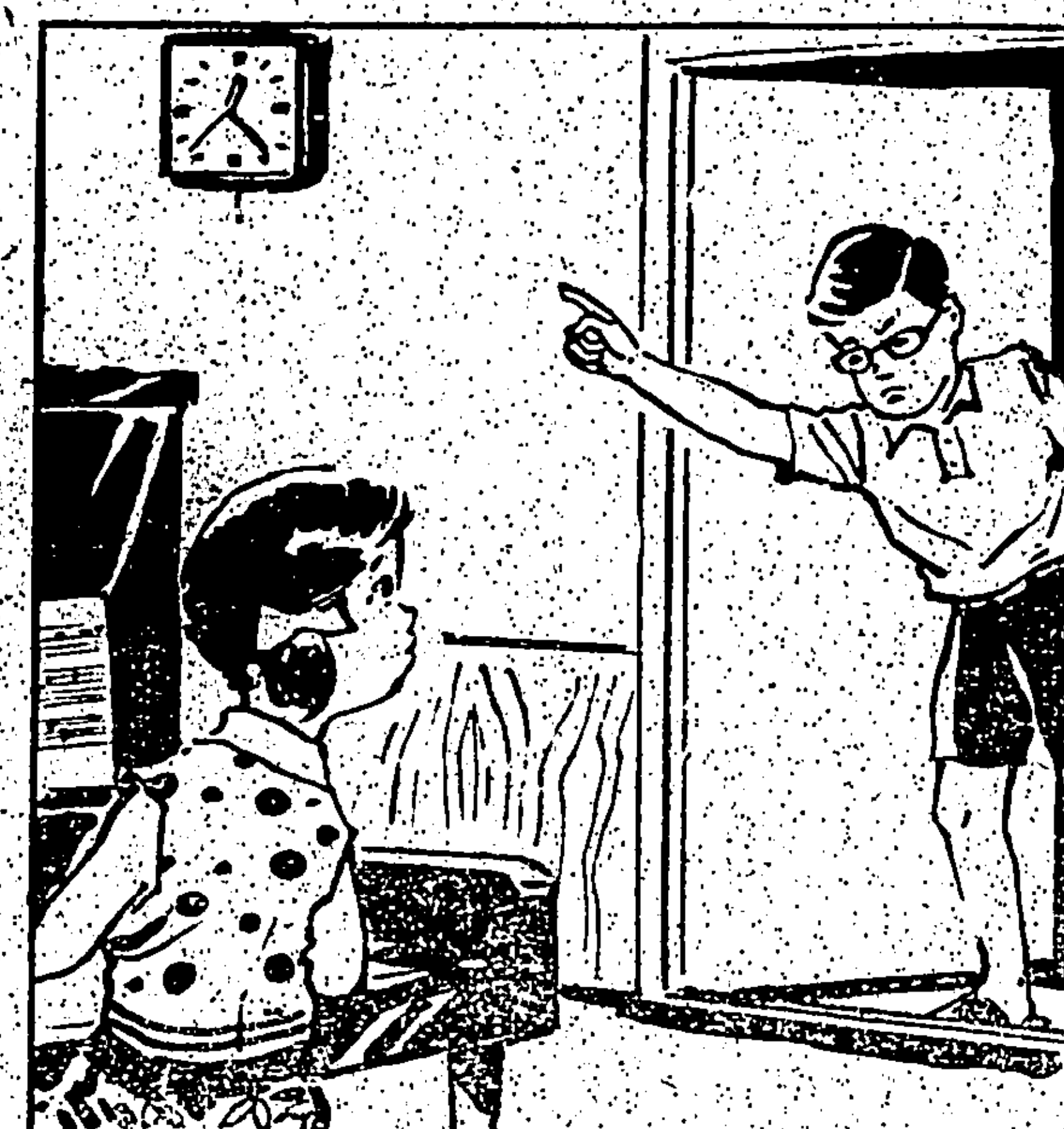
劍果一了實越越越越越，越越越越越（一）  
越一越越越越越，越越越越越



先吳，越越越越越，越越越越越（十）  
了越越越越越，越越越越越



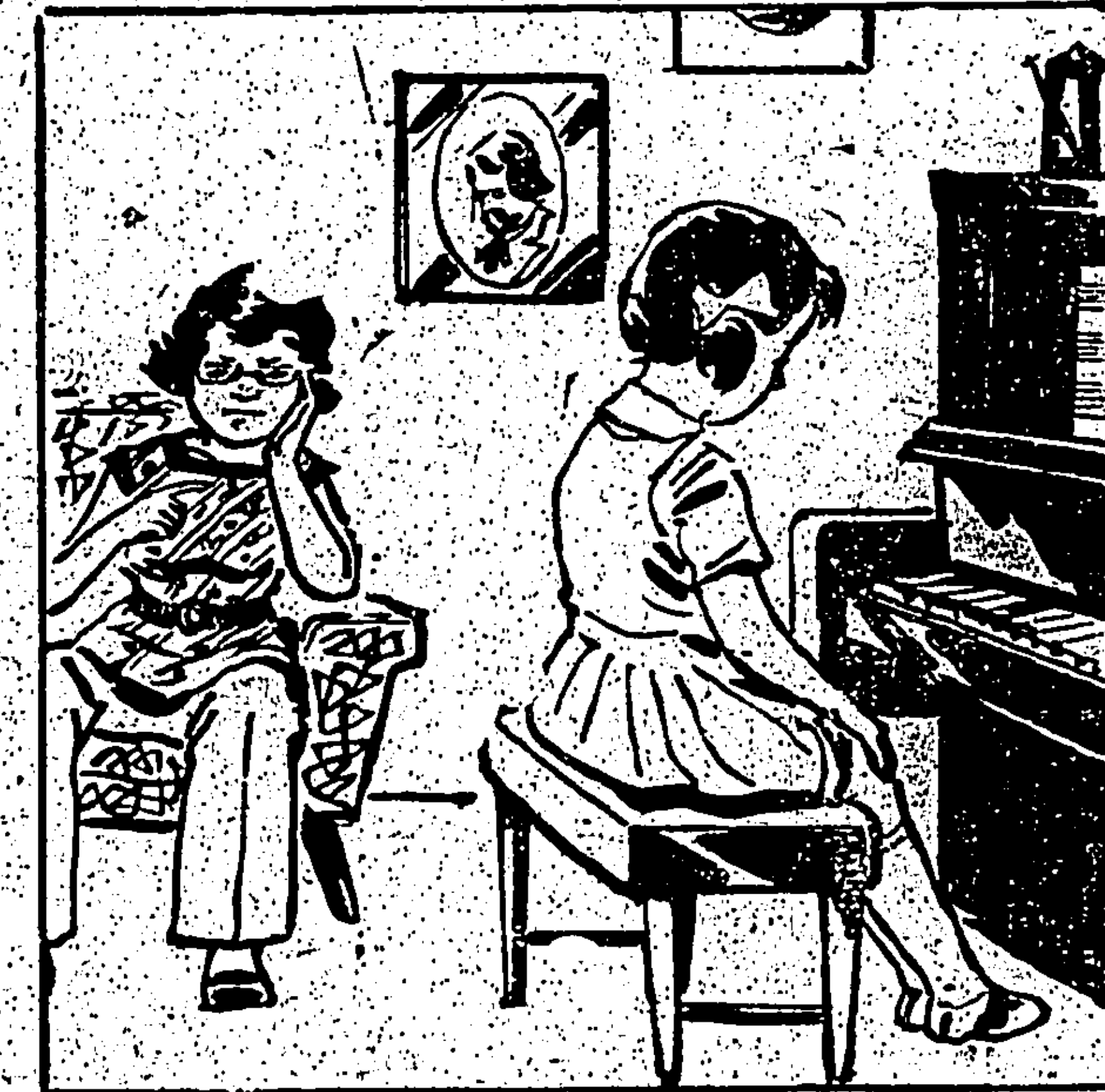
越的生先吳照越有沒，越越越越越（六）  
越越越越越



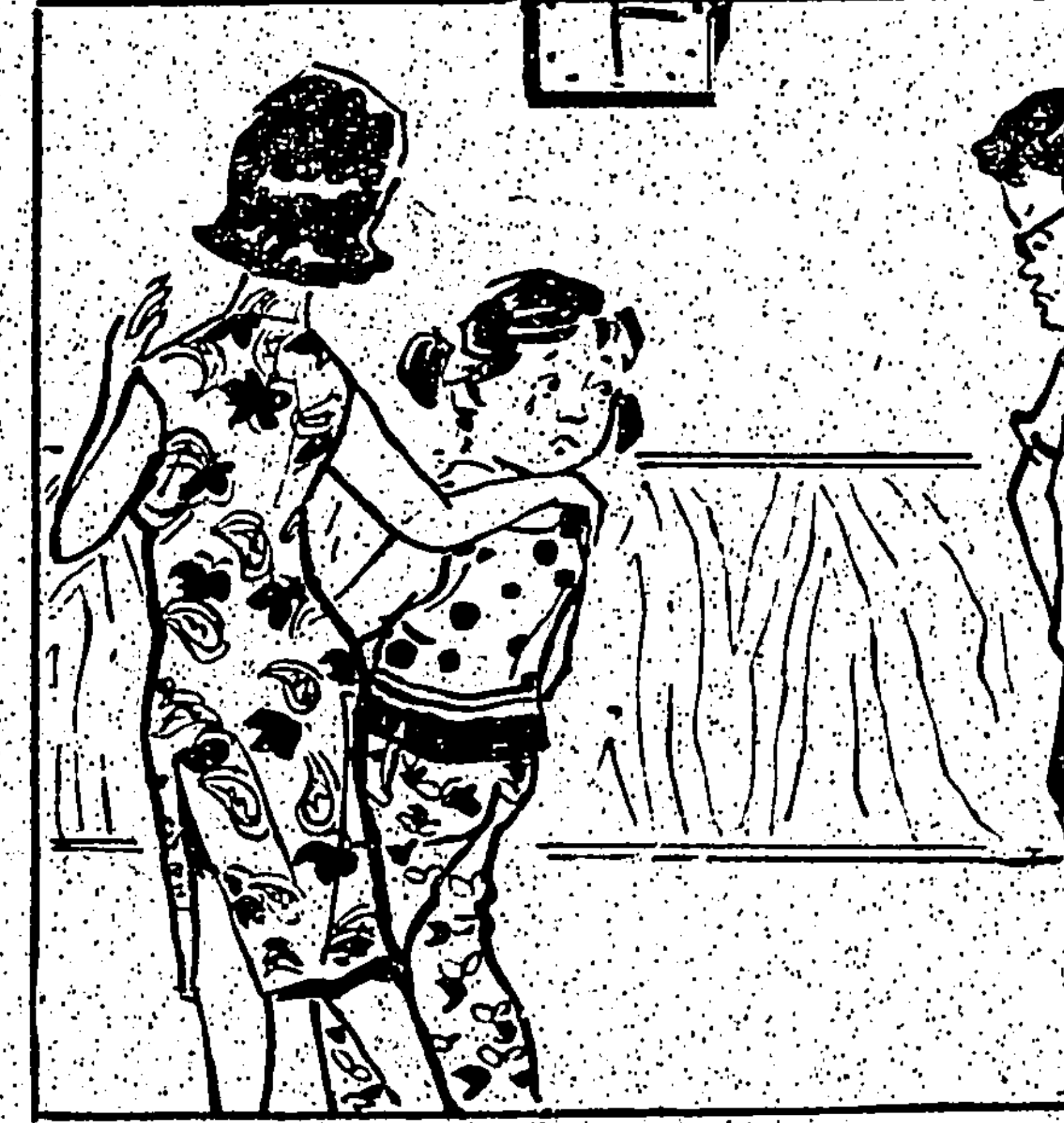
越越越越越，越越越越越（二）  
越越越越越，越越越越越



越越越越越：越生先吳越越越越越（一）  
了越越越越越，越越越越越



越的越越越越生先吳，越越越越越（七）  
越越越越越，越越越越越



越越，生先哥劍見去越越越越越，越越越越越（三）  
越越越越越，越越越越越



# 大監小賊

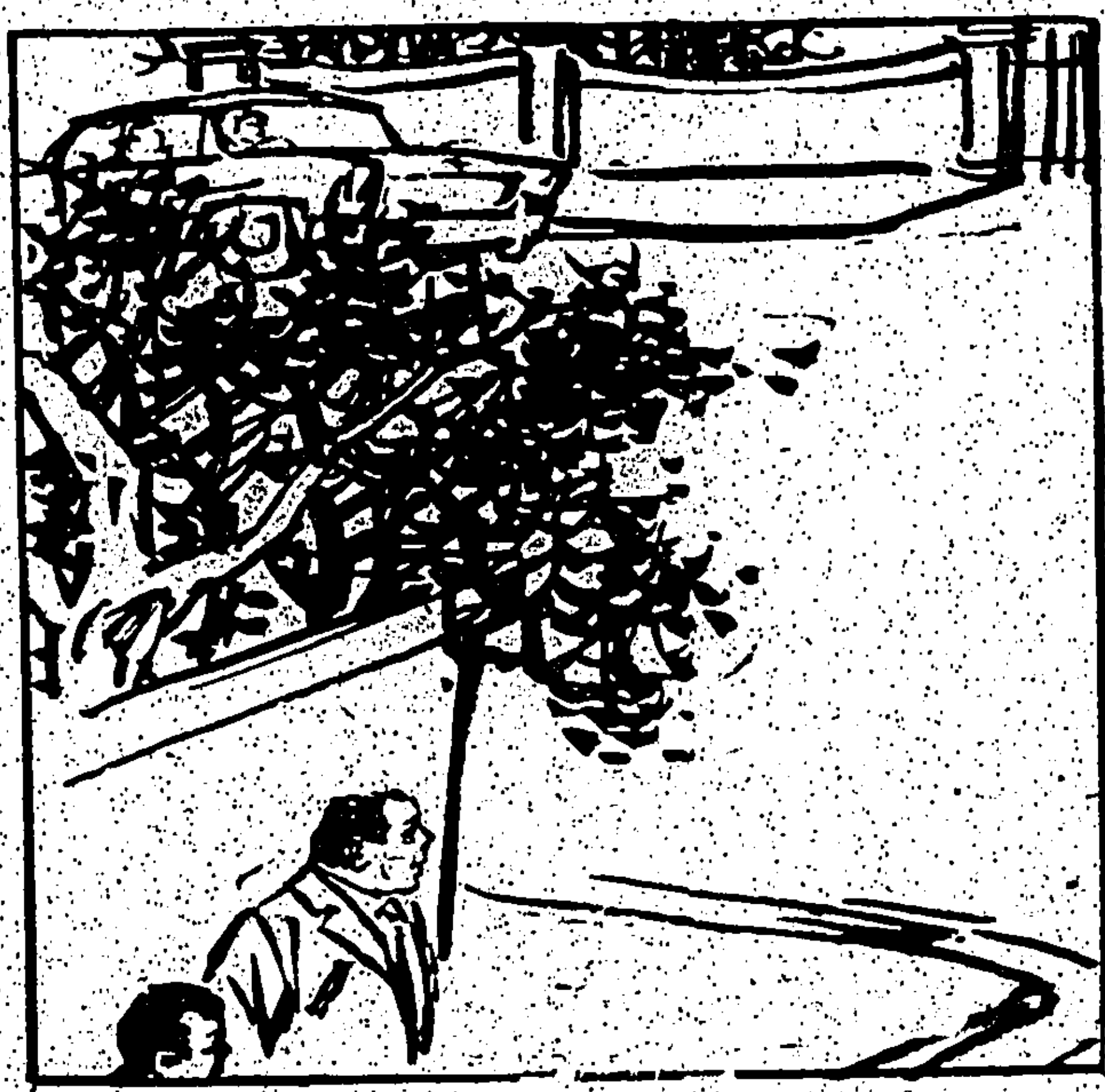
文三詩麗  
圖三陳文



這來託委人受是，長孩是他，生金小訴告漢胖（一）  
• 的予案作這辦真



一到找他給，裏頭皮個一不於終，係係箱顧他（五）  
• 照「拍形情這把到漢胖」石鐵優



同車（部一）生漢大見為漢漢，口門到去們他（九）  
• 邊一在忙忙運們他。來



孩見遇把生金小，落「的予孩那問查漢誰能跟（三）  
• 他了訴告，過細的予



急清很生金小，「走過那到石鐵了拿他見限（六）  
「！取拿他讓，的漢是」，說與微細漢胖但



世鐵了階偷偷，頭牆上爬生金小，後區運漢大（十）  
• 來前漢引讓，



聲步與右見聽然笑，去並漢胖引帶意隱生金小（三）  
• 裏室密在緊生金小前拉漢胖，



• 來出室密從生金小和漢胖，後走漢大（七）



石漢在那裡正漢大見看，去並漢胖口答候們他（一十）  
• 哥大給交



生金小時還，的形忙的面外見看以可街在室密（四）  
• 來回面外從漢大見得



影那對我去我帶你「現」：說生金小與漢胖（八）  
「。子



盼漢大向聲候便，更滿是，石鐵過接哥大（二十）  
• 帶一暗

中華民國六十年

公曆一九七一年

六月二十日 星期日

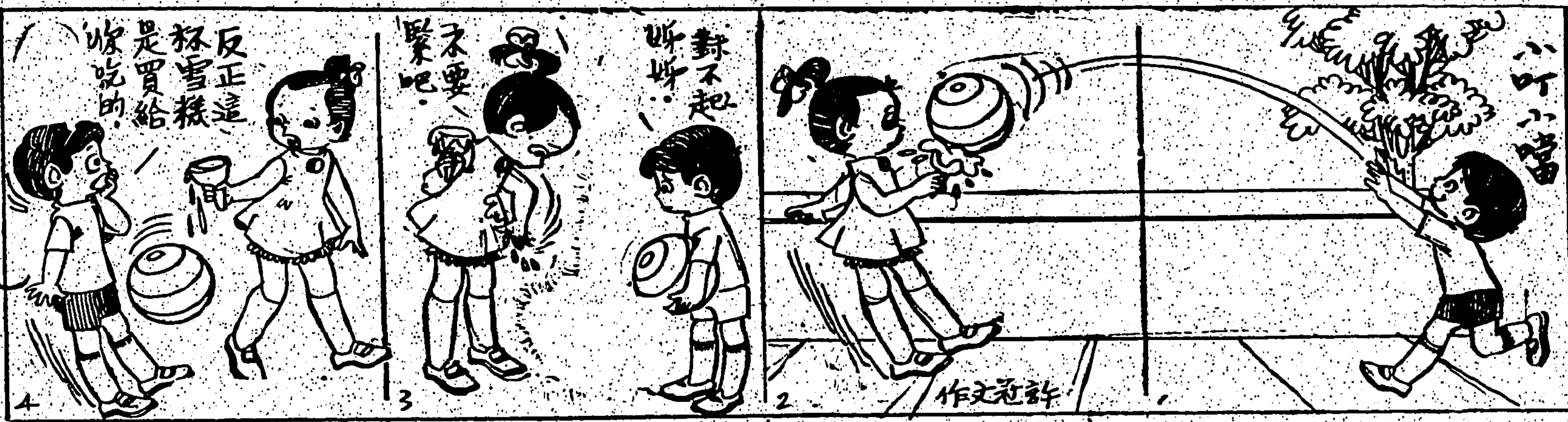
華僑日報

辛亥年五月廿八日

第七張第七頁

兒童週刊





# 兩婆孫



# 王別古傳奇

